

# Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofredacteur: Norbert Hendrikse

Uitgeverdrukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad

Kantoor: Consciëntiesteg 27-29

Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

VAKANTIE WERD „STERKE MAN” FATAAL

Vriendelijker bevind jegens VS

## Machtsgreep in Panama

Binnenstad rumoerig

### Stoelen van Gomez-plein verdwenen

WILLEMSTAD — De politie moest zaterdagavond op het Gomez-plein optreden, toen er een klacht binnenkwam dat er diverse stoelen van het plein verdwenen waren. Later trof men de stoelen in de Bredestraat aan, waar zij kennelijk door baldadige jongelui waren achtergelaten. Een en ander gebeurde om tien voor half elf.

In de binnenstad heerste gisteravond zeer grote drukte. Op het Gomez-plein en op het Waagatplein traden aguinaldosgroepen op. Het verkeer kon zich slechts met moeite voortbewegen als gevolg van de drukte. Vooral in de Bredestraat waren er zeer veel mensen op de been, grotendeels jongelui. Er hing een rumoerige stemming, welk enigszins herinnerde aan de laatste dagen van mei.

### F.J. Tromp neemt ontslag uit Staten

ORANJESTAD — De heer F.J. Tromp (PPA) heeft uit Nederland aan de gouverneur telegrafisch zijn ontslag als lid van de Staten van de Nederlandse Antillen aangeboden. Dit ontslag houdt verband met zijn benoeming tot minister in de nieuwe regering. Aangezien de heer Tromp duidelijk gesteld heeft, dat hij de portefeuille van Justitie niet wil beheren en deze portefeuille involge van de overeenkomst van Kralendijk door een PPA-minister beheerd dient te worden, wordt verwacht dat minister-president E.O. Petronia Justitie zal gaan beheren. Het moet niet uitgesloten worden geacht, dat de heer Tromp economische zaken gaat beheren. Een en ander zal eerst na zijn terugkeer op de Antillen geregeld worden. In plaats van de heer Tromp komt nu dokter Hubert R. Dennert in de Staten.

### Twaalf jaar geëist tegen Arabieren in proces aanslag El Al

WINTERTHUR. — In het proces over de aanslag op een vliegtuig van de El Al, op 18 februari in Zürich gepleegd, is maandag in Wintertthur twaalf jaar gevangenisstraf geëist voor de drie Arabische daders Mohammed Aboe El Heiga (24), Ibrahim Tawfik Joesef (34) en Amine Dahbor (22).

Tegen de Israëlische beklagde Mordechai Rachamim (23) is twee jaar gevangenisstraf geëist wegens het doodschieten van een vierde Arabier, Abdel Meisen. De openbare aanklager zei dat uit getuigenverklaringen duidelijk is gebleken dat deze Arabier ongewapend was. Hij liet echter gelden dat Rachamim heeft gehandeld in een toestand van begrijpelijke opwinden en in een situatie die hij niet zelf had geschapen. De Israëlische beklagde zegt uit noodweer te hebben gehandeld. De aanklager verwierp dit.

### Nixon in VS nog populair

WASHINGTON — Volgens een Amerikaanse opiniepeiling heeft president Nixon op het ogenblik een duidelijke voorsprong op elk van zijn vijf mogelijke tegenstanders bij de presidentsverkiezingen in 1972. De democraat Humphrey heeft 37-0/0 van de stemmen gekregen, tegen Nixon 48-0/0, de democratische senator Edward Kennedy 33-0/0, tegen Nixon 50-0/0, de onafhankelijke burgemeester van New York, John Lindsay, 29-0/0, tegen 51-0/0 voor Nixon en de democratische senator Eugene McCarthy 27-0/0 tegen Nixon 54-0/0.

WASHINGTON — In Panama heeft zich gisteren onopvallend en zonder bloedvergieten een staatsgreep voltrokken. Gebruik makend van een plezierreis van de „sterke man”, generaal Omar Torrijos, naar Mexico namen zijn twee plaatsvervangers, de kolonels Amado Sanjur en Ramiro Silveira, de macht over. Amado Sanjur stond tot dusver aan het hoofd van de 5.000 leden tellende nationale garde. Hij deelde mee, dat kolonel Silveira, die chef van de generale staf was, zijn plaatsvervanger wordt. Amado Torrijos had vorig jaar okt. de toenmalige president Arnulfo Arias, elf dagen na diens ambtsaanvaarding afgezet. Eerst werd Panama toen geregeerd door een uit drie leden bestaande junta. Geleidelijk gelukte het Torrijos echter zijn twee medeleden uit te schakelen. Torrijos was zaterdag naar Mexico vertrokken voor een verkoping van paarden.

In februari van dit jaar had de junta aangekondigd, dat alle politieke partijen zouden worden afgeschaft, er zouden in 1970 verkiezingen worden gehouden, waarna de militairen „naar de kazernes zouden terugkeren”. In november herstelde het bewind de vrijheid van drukpers, van vereniging en van vergadering, die na het afzetten van Arias aan banden was gelegd.

In diplomatieke kringen in Washington beschouwt men Silveira en Sanjur als conservatiever en meer Amerikaans gezind dan generaal Torrijos. De leiders van de machtsvername zouden als argument voor hun actie aanvoeren, dat er van links een staatsgreep dreigde.

Intussen maakt generaal Torrijos plannen om zo spoedig mogelijk naar zijn land terug te keren. Aan het hoofd van een delegatie van de Panamese hippische vereniging was hij in het weekeinde aanwezig bij paardenrennen in de stad Mexico. Het optreden van Sanjur en Ramiro schijnt geen invloed te hebben op de positie van de twee andere juntaleden - kolonel Urrutia en kolonel Pinilla. Het hoofd van de toenmalige burgerregering was Arnulfo Arias, een fervent tegenstander van Torrijos. Het was de derde keer in 27 jaar

dat Arias door de 5000-man sterke nationale garde, de enige militaire macht in het land, werd afgezet. Daarna werd een uit drie man bestaande militaire junta gevormd met aan het hoofd Torrijos, die nu de rang van generaal bekleedt.

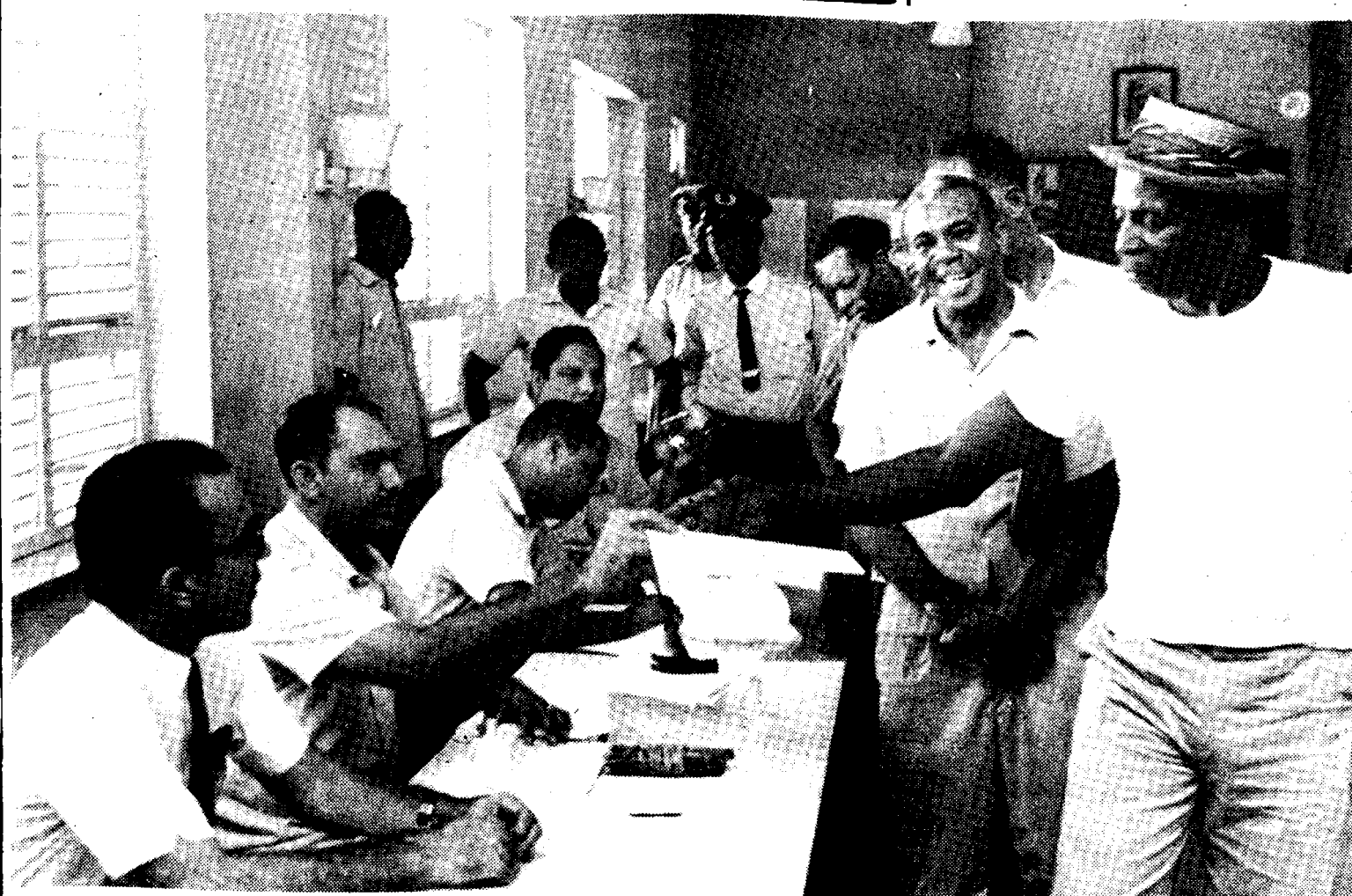
In de maand februari van dit jaar kondigden de junta-leiders aan dat alle politieke partijen zouden worden afgeschaft en dat in 1970 nieuwe verkiezingen zouden worden gehouden, waarna zij volgens hun zeggen „weer naar de barakken” zouden terugkeren. Afgelopen maand werd de persvrijheid de vrijheid van vereniging en van vergadering weer hersteld nadat die vrijheid na het afzetten van Arias aan banden was gelegd.

### VHP en Aktiegroep bundelen krachten

PARAMARIBO — De Vatan Hitkari-partij en de Aktiegroep hebben besloten om gezamenlijk als een fractie, onder de naam „VHP-fractie” in het parlement op te treden, aldus werd meegedeeld in een schrijven van de voorzitter van de Staten van Suriname. Als fractie-leider is aangewezen de heer L. Mungra en als diens eerste en tweede plaatsvervanger resp. de heren J. Dihal en J. D. Hindori. Als secretaris zal optreden de heer R. Sardjoe.

Een ROBERT en RAYMOND HAKIM produktie  
VANESSA REDGRAVE  
BESTE ACTRICE CANNES FILM FESTIVAL 1969  
**Isadora**  
een film van KAREL REISZ  
JAMES FOX  
IVAN TCHENKO  
en met JASON ROBARDS  
muziek MAURICE JARRE

**ROXY Airconditioned**  
Premiere: 23 December



## Petronia: „Wij willen regeren met de pers” „Aruba's ministers” groots ontvangen

ORANJESTAD — Groots was de ontvangst die zaterdagmiddag de ministers Ernesto Petronia en Leo Chance ten deel viel op de Beatrix Luchthaven, toen zij op Aruba aankwamen na door de gouverneur beëdigd te zijn als respectievelijk minister-president en minister van Verkeer en Vervoer. Uit alle sectoren van de Arubaanse gemeenschap waren vertegenwoordigers op de luchthaven aanwezig om de twee bewindshouders te begroeten. Ter plaatse werd een korte persconferentie gegeven, waar eigenlijk weinig gevraagd kon worden, aangezien steeds meer mensen de twee ministers kwamen begroeten en omdat zij zichtbaar onder de indruk en gemoedeneerd waren door de onverwachte ontvangst. De aankomst werd door verschillende radiostations uitgezonden, terwijl Janchi Tromp voor Tele-Aruba een nieuwsvorm maakte, die 's avonds vertoond werd.

### Ontvangst

Aan de trap van het vlieghuis werden de heer Petronia en Leo Chance begroet door hun echtgenoten en een commissie van ontvangst, die de twee ministers begeleidde naar de transitohal, waar zich een groot aantal vertegenwoordigers van diverse sectoren van de Arubaanse gemeenschap

WILLEMSTAD — Bij DOW op Curaçao is vanmorgen de verkiezing begonnen van het bestuur van de dienstgroep van de vakbond van overheidspersoneel ABVO. De ABVO-leden, die bij genoemde dienst werkzaam zijn kunnen tot vanmiddag hun stem uitbrengen. Enige ambtenaren van DOW zelf fungeren als stembureau. Men hoopt morgen de uitslag te hebben. De verkiezing wordt besloten met een algemene vergadering in de kantine van DOW. Daarbij zou de heer Roy Markes het woord voeren en spreken over het werk van de vakbonden.

ren van de arubaanse gemeenschap opgesteld had om de twee bewindshouders te begroeten. Hieronder bevonden zich onder andere vertegenwoordigers van de PPA, de partij waartoe de heren Petronia en Chance behoren, de voorzitter van de Kamer van Koophandel Arturo Arends en diens voorganger Clinton Whitfield, gedeputeerde Casper Lacle, vertegenwoor-

## C. Kroon zorgde op valreep voor quorum Staten maken haast met geloofsbrieven

WILLEMSTAD — De Staten van de Nederlandse Antillen zijn gisteren in een spoedvergadering bijeengeroepen, niet ter herdenking van het derde lustrum van de totstandkoming van het Statuut van het Koninkrijk, maar om de „geloofsbrieven” goed te keuren van de heren H. Dennert (PPA) en R. Elhage (DP). Reden tot deze grote haast bij het goedkeuren van de betreffende geloofsbrieven was het feit dat de heer P.v.d. Veen per 16 december ontslag had genomen als statenlid en de heer J. Tromp uit Nederland telegrafisch had laten weten dat hij bedankte als statenlid. Aangezien het DP/PPA-blok geen zekerheid had omtrent de houding van de heer C. Kroon wanneer het erop aan zou komen een quorum te bereiken — hierbij moet tevens rekening worden gehouden met het feit dat het DP-statenlid Braak inmiddels naar Nederland is vertrokken — had men besloten de geloofsbrieven van de heren Dennert en Elhage aan de orde te stellen voor het ontslag van de heer Van der Veen, die zoals bekend gedeputeerde wordt, in zou gaan.

### COMPLICATIE

Een complicatie deed zich gisteravond daarbij voor, namelijk dat de heer Kroon voor het weekend naar Bonaire was vertrokken en pas op het laatste moment telegrafisch op de hoogte kon worden gesteld van het feit dat de Staten bijeen zouden komen. Toen de vergadering gisteravond begon ontbraken dan ook de heren Tromp, Wathey, Braam en Kroon, zodat er maar elf Statenleden aan de regeringszijde zaten. De oppositie wilde van de gelegenheid gebruik maken om de vergadering te doen schorsen wegens het ontbreken van het quorum en de NVP- en AVP-fracties verdienden dan ook meteen de zaal. Juist op het moment dat voorzitter mr. Catharina de vergadering wilde schorsen, kwam de heer Kroon, die in alleijl uit Bonaire was gekomen, de zaal binnen.

### VERANTWOORDELIJKHEID

De DP-leider tekende de presentie lijst en zei in een verklaring dat hij

zich bewust was van zijn verantwoordelijkheid als statenlid en daarom de vergadering niet onnodig wilde laten schorsen. Wel legde de heer Kroon er nogmaals de nadruk op dat dit „het wil zeggen dat zijn standpunt — naar voren gebracht in zijn verklaring afgelegd in de statenvergadering van de vorige week — dat hij bepaalde personen in de nieuwe regering niet onvoorwaardelijk steunt, gewijzigd is. De heer Kroon blijft met zekere reserves zijn steun verlenen aan het nieuwe kabinet. Na deze uitleg kon de vergadering gewoon doorgaan en werden de geloofsbrieven van de heren Dennert die in plaats komt van de heer Tromp en Elhage, die de plaats inneemt van de heer Van der Veen, goedgekeurd.

## Shell-tanker gezonken

ROTTERDAM. — Bij Shell Tanker in Rotterdam is vannacht bericht ontvangen, dat de „Marpassa” is gezonken.

Vrijdagmiddag omstreeks half twee had zich tijdens het schoonmaken van een van de tanks de noodlottige explosie voorgedaan. De Marpassa voer toen in ballast op 110 mijl noord-noord-west van Dakar en was op weg naar de Perzische Golf om daar ruwe olie te laden, bestemd voor de Shell raffina derijeh in Pernis. De gloednieuwe Marpassa was bezig aan haar eerste reis van Rotterdam naar de Perzische Golf. De mammoettanker werd op 30 september van dit jaar door de Japanse werf Ischikawajima-Harima heavy industries Co Ltd in Yokohama opgeleverd en had op 5 december voor de eerste keer in Shell Europort ruwe olie gelost. Een dag later verliet het schip de Rotterdamse haven voor een reis naar de Perzische Golf.

De explosie eiste bijna zeker nenslevens: twee Chinese onderofficieren worden nog steeds vermist. Een tweetal officieren van de Marpassa werd lichtgewond. De Shelltanker „Serenia” heeft 44 opvarenden van de Marpassa aan boord genomen.



## Busgeld

DE BUSTARIEVEN op Curaçao zijn sinds gisteren verhoogd. Als men het in percentages bekijkt is de verhoging niet gering. Daarover kunnen allen, die regelmatig van de AC-busjes gebruik maken, het nodig vertellen. En juist bij deze categorie, die het toch al niet zo breed heeft, komt een dergelijke verhoging zeer hard aan en dan nog net voor Kerstmis en de andere feestdagen.

Toen een paar jaar geleden de accijnzen op gasoline verhoogd werden heeft de Amigoe met klem gevraagd om een speciale behandeling voor de chauffeurs van de AC-busjes. Zij werden toen het kind van de rekening. Ondanks prachtige beloften is er toen voor deze groep van onze bevolking niets uit de bus gekomen, hoewel zij met hun minder dan vijftien auto's ettelijke tienduizenden gulden extra aan de bestelling per jaar moesten gaan aandragen voor de gemeenschap. Een verhoging van de tarieven kon er toen niet vanaf. Er werd gedreigd, dat er dan Volkswagen-busjes of dergelijke kleine busjes ingezet zouden worden. De AC-chauffeurs moesten hun hoofd buigen.

En nu kan het plotseling wel. De verhoging komt in een tijd van verwarring als gevolg van de hooggestemde salaris-verwachtingen, welke de Staten hebben opgeroepen als een Sinterklaas-surprise. Deze verwachtingen zijn nog niet gerealiseerd en toch komen de winkelmisjes en de arbeiders nu al voor het feit te staan, dat hun maandelijkse of wekelijkse uitgaveplanning gaan stijgen.

Wij denken hierbij bv aan de jonge arbeider, die een week geleden vertelde, dat hij van zijn weekloon - zeggen en schrijven twintig gulden - meer dan vijf gulden aan busjes uitgaaf om op zijn werk te komen. Hij zal nu meer dan zeven gulden moeten betalen. Dezelfde jongeman gaat ook nog naar een avondschool zodat er van zijn weekloon niet veel overblijft. Of hij een uitzondering is? Wij hoorden van een werknemer, die na twintig jaren trouwe dienst aan een uurloon v.s. gekomen van f 1,25 per uur. Wat te zeggen van een jongeman, die bij een gasoline-station werkt en een paar groezelige tientjes in zijn handen gedrukt krijgt en die dagelijks van Banda Abao naar de stad moet komen? En dan die loopjongen, die verleden week na tien jaar als zodanig gewerkt te hebben bij een genomeerd bedrijf ontslagen werd. Hij verdiende de tachtig gulden per maand. Ook hij zal geen eigen auto gehad hebben. En dan het winkel-personeel, dat net 135 gulden per maand verdient of misschien nog minder. Deze meisjes, die die gezien hun werk, elke dag met schone jurken zich in hun zaak moeten melden. Ook voor hen komt de tariefverhoging voor busjes zeer ongelukkig.

De verdediging van de gedeputeerde, dat de tarieven tien jaar ongewijzigd zijn gebleven verklaart wel iets, maar niet alles. Waarom werden de tarieven dan niet geleidelijk aangepast? Waarom moest dat gebeuren in een tijd van grote spanning op de arbeidsmarkt van Curaçao? Het zijn slechts enige vragen, welke niet zo gemakkelijk te beantwoorden zijn. Wij gunnen de busjes-chauffeurs van harte dat hun inkomen iets groter wordt. Zij hadden naar onze mening nooit als een kleine groep voor het blok geplaatst mogen worden om tienduizenden gulden meer in de overheidskas te brengen. Voor hen had indertijd bij de verhoging van de accijnzen een speciale regeling getroffen moeten worden. Dat is niet gebeurd en de Amigoe heeft er tegen geprotesteerd. Wederom voelen wij ons verplicht uit naam van de „kleine man” - welke term zo graag door de politici op de verkiezingspodia wordt gebruikt - te protesteren tegen deze inopportune tariefverhoging. Uiteindelijk zijn de onkosten juist van deze kleine leden sinds kort wat meer opengestaan.

CAIRO. — De Libische radio heeft volgens het Egyptische persbureau gemeld dat in Libië een poging tot een staatsgreep is mislukt. De daders zijn aangehouden. Het Libië is woordig linkse bevind in Libië is op 1 september door een staatsgreep aan de macht gekomen. Koning Idris is toen afgezet.



# Agenda Curacao

**BIOSCOPIEN**  
Roxy: 19.00-21.00 Sheherazada.  
West-end: 19.00-21.00 First Men in the moon. Cinelandia: 19.00-21.00 The evil. Drive-in: 20.30 Where Eagles dare. Cine-Rio: 20.00 Naked temptation. Airport Cinema 1: 19.15-21.15 De Maagdenbron.

**CINE-TRUCK:**  
Hedenavond te Lagoen en morgenavond te Porta Blancu.

**BOTICA'S:**  
OTRABANDA: Central, tel.: 23281; PUNDA: Populair, tel.: 11269. Botica "1968, n.v.", Corriweg 32, tel.: 49567, dagelijks geopend van 08.00-20.00 (behalve op zondag).

**DIVERSEN**  
GROT VAN HATO: 09.00-12.00/15.00-18.00 open voor publiek.

**SCHAKEN:** 20.00 finale - snelschaakklok. wedstr.- Quarantainegeb., Mundo Nobo.

**BIJENKOMST:** 21.00 Alliance Francaise - aud. kvk. SPREKER: dhr. Leo Abrami. OND.: Psychologie van de vrouw.

**TENTONSTELLING:** expositie libertas - Flamboyant Beach Hotel. FILMLIGA: 20.30 Polly Magos, wie ben je? theater Asiento.

**HOTELS:**  
Hotel Cur. Int.: Cave de Neptune: 23.00 optr. zangeres Erica Trevez, dansen (zat.: 22.00 en 24.00). Hilton hotel/Willemstadroom: 21.00 - 01.00 optr. Dick Bennetts superb. vocals, (zat.: 22.00 - 01.00), dansen op muziek van Herman's orchestra en Minguel Carboni's trio. Tambubur: optr. the Mexicans. Holiday Inn hotel: Night Watch: 21.00 - 02.00 optr. zangeres Ann Mulligan, dansen op muziek van Alfredo y su orquesta en Los Cinco de Oro. (zat.: 21.00 - 03.00). Flamboyant Beach Hotel: Chuchubari: 23.00 optr. band the Windmills. Bianca Boys. Country Inn Hotel: 21.00 dansen, muz.: Country Inn Combo Piano cocktailbar: vanaf 18.00 open. Discotheek: 21.00 - 01.00 gelegenheid tot dansen. Barbecue: zon.: 12.00 - 16.00 Beergarden. 13.00 - 18.00 dansen. Jan Kok: vanaf 20.30 gelegenheid tot dansen. Park hotel: parc. discotheek (vrijd. en zat.: 21.00 - 03.00 gelegenheid tot dansen).

**WOENSDAG**  
**DIVERSEN**  
BIBLIOTHEK: 12.00 te San Willibrord (voor kerk), 14.00 te Sta. Maria (bc).

**MOBIELE BANK:** 09.30-10.30 te Barber; 10.45-11.00 te Lelienberg; 14.00-16.00 te Westpunt.

**SCHOOLRADIO:** 08.30 via TWR (800 mm band) en radio Hoyer 2 (1500 kHz) progr.: Op zoek naar het Goudland, deel 6 (bestemd voor hoogste klas LO en VO).

**ATLETIEK:** 16.00-18.00 training - Olympic - Riststadion.

**TENTONSTELLING:** 10.00-12.00/16.00-17.30 Gallery RG, Keukenstraat 20A werk van Anneke Schat e.a. kunstenaars.

**SPORT**  
VOETBAL: 18.30 VESTA VS Atomic - A.K.I. - stadion.

## BEURS VAN NEW YORK

	15/12	12/12
Aluminium Corp	69	69 3/8
Amerada	28	28 5/8
Am. Tel en Tel	49 3/4	50
Anacoda	28	28 1/8
Bethlehem Steel	26 1/2	26 7/8
Boeing	29 1/4	28 5/8
Brit. Am. Oil	15 1/8	14 3/4
Canadian Pac	62 1/2	64
Caterpillar	34 1/4	35 1/4
Chrysler	25	25 3/8
Columbia Gas	54 7/8	52 1/8
Dupont Am. Phil. Corp	54 1/4	54 1/8
North Am. Phil. Corp	54 1/4	54 1/8
Northern of New York	40 7/8	41
Ford Motor	40 3/8	40 5/8
General Electric	77 3/4	78 5/8
General Motors	68 1/4	68 1/8
I.B.M.	358	359 1/2
Intern. Nickel	43 3/4	43 5/8
Intern. Tel en Tel	57 3/4	55 1/8

## BEURS VAN AMSTERDAM

	16/12	12/12
7-pct Ned. '80	92.60	92.60
AKZO	106.70	105.80
Heineken's Bel. en Bel	169.70	169.60
Heineken's Bier	173.80	174.40
Hoogovens	103.20	103.50
Philips	63.60	63.30
Unilever	112.80	113.50
Kon. Olie	163.20	163.50
KLM	163.20	163.50
KNSM	99.7	98.3
V. Ommeren	205.5	205.5
Scheepv. Unie	141.5	140.8
Al. Bank Ned.	257.5	258.00
Nat. Nederlanden	103.50	99.80
Gombert	64.3	69.9
Albert Heijn	181.80	181
Berg en Jurgens	178	179
Bergsma	405	405
V. Berkel	162	160
Bolsa	204.30	202
Bredaer Ver. Bedr.	480.1	475
Buhamann Tetterdus	544	544
Bijenkorf-beheer	535	541
Calve	745	743
Cur. Handelsmij	129	130
Elsevier	730	717
Fokker	403	398.5
V. Gelder	170	163
Gist Brocades	117.50	117.50
V. D. Grunten	312.80	306
Hagedorn	125	124.20
Internatio	270.0	265.1
Kon. Ned. Papier	373.5	375
Muller	323	327
Nazden	790	780

	16/12	12/12
OGEM	90.20	92
Rijn-Scheide	20.90	21.10
EMS-IE	54.10	54
Sch. Thunig	82.50	79.80
Ten D. Verblif	255	
ICM	853	
VMF	287	
Ver. Ned. Uitgeversb.	248.50	
Wereldhaven	506	
Wessanen	74	
Billion-2	146	
Ant. Brouwerij	145	
Ant. Verf	106	
Aruba	830	835
Sun. Brouwerij	93	92
Convento	202	201
Goldmies	80.50	
Ika Bel. Mij	240.80	239.60
NEFO	226.50	226.90
Robeco	118.50	118.60
Rolincor	27.60	27.50
Utilico	85.40	85.70
Alcan Alum	79.00	
Ned. Ant. 6 1/2 '67	86.10	86.90
Ned. Ant. 5 '60	78.80	79
Ned. Ant. 4 1/2 '59	78.80	79
Ned. Ant. 4 1/2 '62	78.80	79
Pakhoed(HP)	79	77
ANP indices	117.9	117.1
Intern. concern	121.1	120.3
Industrie	80.8	80.9
Scheepv.	118.6	116.9
Banken	110.3	110.2
Handel	116.8	116.0
Algemeen		

# Athene wijst voorlopig herstel democratie af

## Communisme geen gevaar meer in Griekenland

ATHENE - In Griekenland zal het democratische bewind pas worden hersteld als de huidige regering haar sociale, economische en culturele plannen heeft verwezenlijkt. Dit heeft de leider van het kolonelsbewind, de 50-jarige premier Papadopoulos maandagavond voor een uitgezocht gehoor van 500 vertegenwoordigers arbeiders, boeren, wetenschapsbeoefenaars, industrielen, de geestelijkheid en de strijdkrachten verklaard.

De eerste-minister die als kolonel bij de artillerie de organisator was van de staatsgreep van 21 april 1967, verklaarde dat het communisme niet langer een gevaar vormt. Volgens hem bedreigt nu „de anarchie in de westelijke wereld, de democratie en de welvaart van de volkeren“. Onder luid applaus van zijn gehoor zei Papadopoulos, dat de grondwet, die in September 1968 werd goedgekeurd, zal worden toegepast als het program van het huidige bewind is uitgevoerd. Dan zullen eerst gemeenteraadsverkiezingen worden gehouden. „Vervolgens zal de regering een jaar voor het houden van parlementsverkiezingen, het volk van dit besluit in kennis stellen. In dat jaar zullen politieke partijen mogen optreden“, aldus de premier, die echter geen datum voor deze verkiezingen noemde.

Sprekend over het uittreden van Griekenland uit de raad van Europa, beschuldigde Papadopoulos de voorstanders van een schorsing van zijn land er van, dat zij zich wilden mengen in de binnenlandse zaken van Griekenland en vroegere politici weer aan de macht wilden brengen, die in het verleden hadden gefaald.

„Het Griekse volk heeft zich echter verenigd en zich tegen deze plannen verzet. Wij waarschuwen onze vrienden in het westen: handen af van Griekenland!“

De premier zei dat hij in augustus jl. de leden van de raad van Europa had laten weten, dat zijn regering van

plan was de persvrijheid te herstellen en voortaan alleen misdrijven betreffende de openbare veiligheid en de landverdediging door krijgsraden te laten behandelen. Ook had hij waarborgen toegezegd tegen willekeurige arrestaties. „Ongeklunsgewijze hebben de juridische adviseurs van de raad van Europa ons meegedeeld, dat deze maatregelen onvoldoende waren. Zij wensten een datum voor algemene verkiezingen.“

Nee, vrienden, dit is onze zaak. Wij zijn onze revolutie niet begonnen om de macht te grijpen en daar misbruik van te maken. Wij zijn gekomen om het schip te redden en het naar een veilige haven te brengen“, aldus de premier. Met klem waarschuwde hij de westelijke mogendheden, dat zij in gevaar verkeren. „In deze landen is de democratie in gevaar. Zij worden bedreigd door anarchie, afkomstig uit hun eigen maatschappij“.

# Dolfijnen bezoeken Aruba

WILLEMSTAD - Tijdens het week-end is de voorzitter en haar secretaris, mev. Y. Sybesma en de heer A. Hombbergen, met een groep van 6 meisjes uit de A-klasse te gast geweest bij een dames zwemclub op Aruba. Deze zwemclub, in mei 1969 opgericht onder de naam „Esmacar“, heeft de „Dolfijnen“ een onvergetelijk week-end bezorgd. Het doel van deze uitnodiging was een vriendschapsband te smeden met daarnaast diverse dingen te leren op zwembad.

Zwemclub „Esmacar“ staat pas in de kinderschoenen van de zwemsport en is de eerste en enige zwemclub van Aruba. Zij telt reeds een ledental van 75 dames die elke week enthousiast bij elkaar komen om te zwemmen onder leiding van hun voorzitter/trainer de heer Orman. Tevens zit de heer Orman in het bestuur van de Arubaanse zwembad en Stichting schoolzwemmen. Met de „Dolfijnen“ is ook de voorzitter van de N.A.Z.B. de heer T. Hofland meegereisd, die op zijn beurt de bekende Toos Beumer heeft meegenomen.

De „Dolfijnen“ hebben behalve zes meisjes ook hun kampioenen Enid Brightha, Kees Hombbergen, en Gerben Brouwer meegenomen. Voor een demonstratie aldaar. Na eerst zaterdag en zondag met het eiland Aruba kennis gemaakt te hebben is begonnen met een interview voor de televisie en eindigde met een barbecue in het Strand hotel, werd er maandag in het Sheraton hotelbad gezwommen. Tussen de selectiewedstrijden door werden er demonstraties gegeven waarbij Toos Beumer ook meezwom. Ondanks het slechte en koude weer in Aruba konden de leden van zwemclub „Esmacar“ en de gasten van het Sheraton hotel genieten van wat de „Dolfijnen“ presteerden. Na een lunch in het hotel werd de terugtocht naar Curacao aanvaard. De „Dolfijnen“ hopen in juli 1970 met de Koninkrijkscompetitie zwemclub „Esmacar“ uit te nodigen voor een tegenbezoek.

De woordvoerder van het ministerie van buitenlandse zaken in Washington gaf te kennen, dat de VS hun diplomatieke betrekkingen met Panama zullen handhaven. Amerikaanse functionarissen wezen er in dit verband op, dat er in feite geen andere regering is gekomen, aangezien alleen in de leiding van de junta en van de nationale garde wijzigingen zijn gekomen.

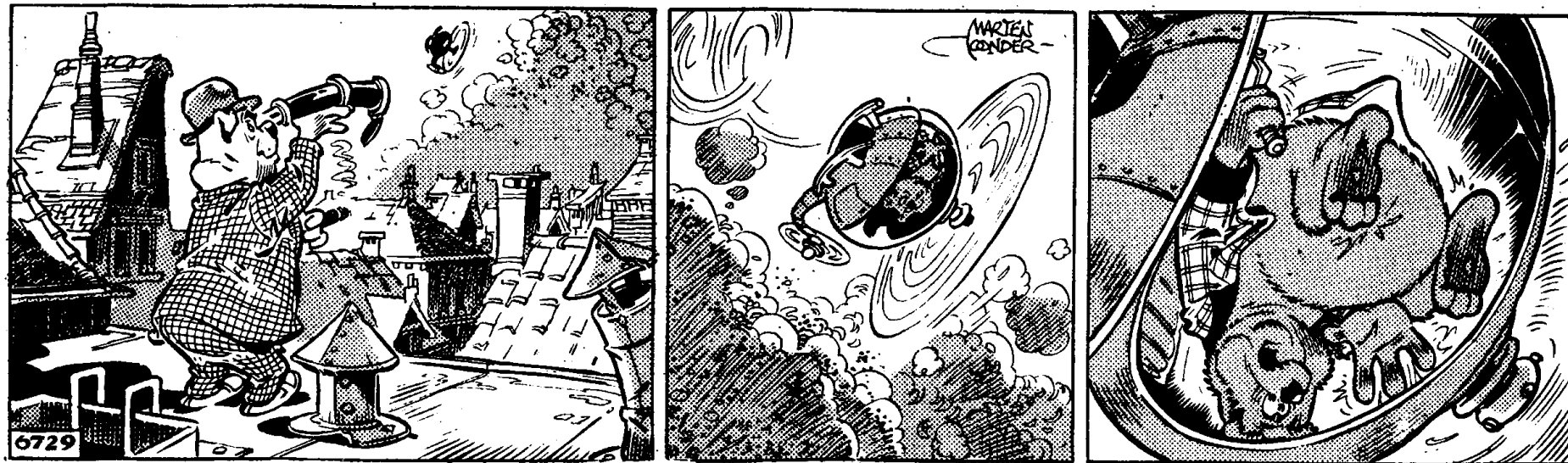
## Beursberichten

NEW YORK - Gisteren had op de NY effectenbeurs zoals al vier weken het geval is, de zwakke stemming weer de overhand. Enige aanvankelijke koersverbeteringen gingen weer verloren en daarmee tevens de kans op een voortzetting van het technisch herstel van vrijdag. De meeste afdelingen sloten verdeeld tot lager. De bedrijvigheid was niet zo groot. De gemiddelden daalden. Bij slot had de tikker een achterstand van een minuut. Nog steeds waren de verkopen uit fiscale overwegingen groter dan normaal. Nieuws dat werkelijk aanleiding zou kunnen zijn voor een reactie was er niet.

Er werden 1612 fondsen verhandeld. Hiervan sloten er 777 lager, 563 hoger en 272 onveranderd. Het Dow Jones gemiddelde van industrie fondsen sloot op 784.05.

AMSTERDAM - Van de internationals waren AKZO en Kon. Olie vast, Hoogovens en Philips goed prijshoudend en Unilever onveranderd. Cultures zwak, scheepvaart weinig veranderd maar staatsfondsen hoget.

# Heer Bommel en het platmaken



6729 - Bul Super had zich aan het geestgewoel onttrokken en stond op het dak van het Nutsgebouw naar het zwerk te kijken. Aan de westerkim hing een grauw wolke, die door een gunstige wind in de richting van de stad werd gedreven, en hij grinsde tevreden.

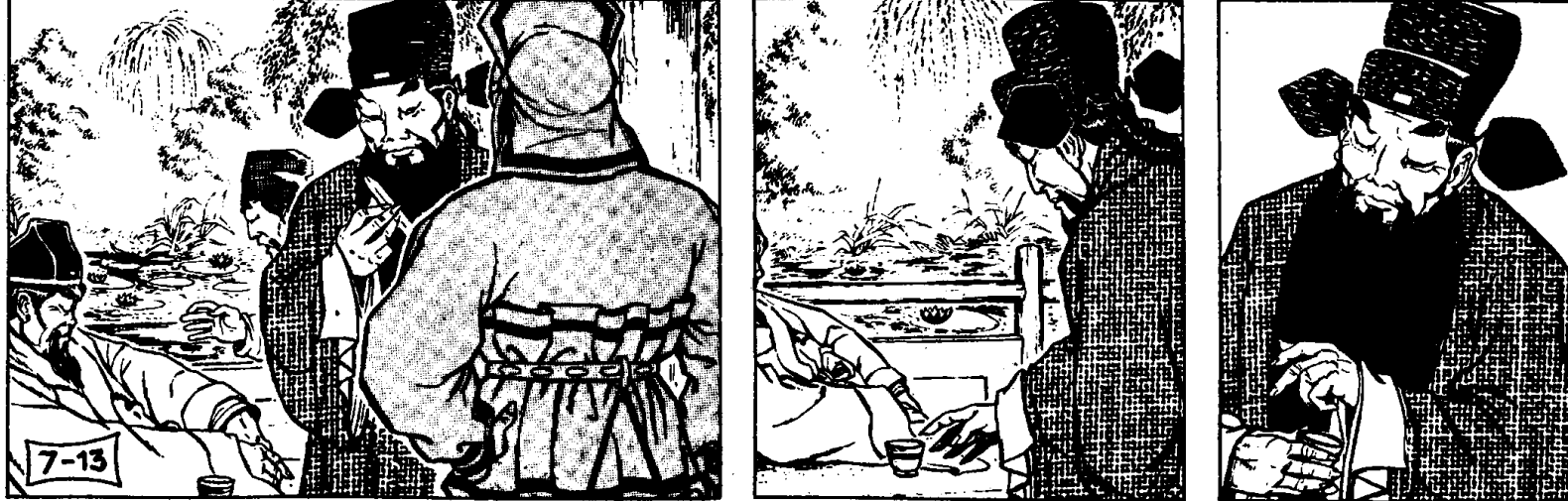
„Goed zo“, gromde hij, „Hier beneden zijn ze bezig dikdoeners te maken. Maar dezelfde lui die dat doen maken met evenveel lol de ophakkers plat als die wolk hier is. Hiepde doet zijn werk goed, zo te zien. Donders, wat een stuifsel komt er uit die zwammen!“ Hij stelde zijn kijker wat scherper en er verscheen een frons onder zijn hoedrand.

„Wat is dat voor een rare kunstenaar?“ hernam hij ongerust. „Dat kistje was toch niet in het plan opgenomen?“ Het was de helicopter, die hij op het

oog had en het was geen wonder dat het toestel hem bevreesde. Draaiend slingerend vloog het boven Hiper's sporen, zodat de piloot door zijn cabine bewoog als een knikker in een rammelara. De beklagenswaardige had vergeet om zijn veiligheids gordel aan te doen en dat wreekte zich nu op vreselijke wijze.

„Lamelos!“ riep hij met verstikte stem. „Kwileruit!“ Het was duidelijk dat hij zijn opdracht om het land te bestuiven geheel vergeten had, en ook besturen van de machine had zijn belangstelling niet meer. Hij graasde radeloos om zich heen om een houvast te vinden en greep zodoende de hendel, die soepel meegaf.

# RECHTER TIE EN DE MOORD OP DE LOTUSVUUR



7 - 13. Rechter Tie bekijkt het mes dat hij uit de borst van het lijk heeft getrokken en Tsiao Tai merkt teleurgesteld op: „Dat mes zal ons niet veel verder helpen, Edelachtbare. Elke ijzerwinkel in de stad verkoopt dit soort messen bij het dozijn“. De rechter knikt en steekt het mes bij zich. Dan richt hij zijn aandacht op het groen porcelainen wijnpokje. „Ik geloof, Tsiao Tai“, zegt hij, „dat de moordenaar geen onbekende voor de rechter is geweest. De apotheker vertelt ons dat hij hier nooit mensen ontving, maar dat schijnt hij dit keer toch wel gedaan te hebben. Want als hier een onbekende was binnengekomen zou hij niet rustig zijn blijven zitten en waarschijnlijk

om hulp geroepen hebben. De wijnkan is bijna leeg, daarom lijkt het me waarschijnlijk dat Meng zelfs met zijn moordenaar heeft zitten drinken. Maar in dat geval moet de moordenaar het kopje waaruit hij gedronken heeft meegenomen hebben. Wat kan daar de reden voor zijn geweest?“

Niemand daar een antwoord op weet, laat de rechter het kopje in zijn mouw glijden en zegt: „Als u nu in de tuin zoudt willen wachten, meneer Yuan, dan kunnen wij mevrouw Meng en de huisjongen eens ondervragen. Misschien hebben ze vannacht iets gehoord dat een aanwijzing kan zijn. In elk geval moet ik de huisgenoten van de rechter nader leren kennen.“



„De verbroken zegels.“

# Luister en kijk

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 noticias di ANP; 18.15 Mejico canta; 18.45 kinderprogr. voor het slapen gaan; 19.00 nieuwsbulletin; 19.15 Bernard Person; 19.30 discovaria; 20.30 artiesten antillano; 21.00 discobar (RNWO); 21.30 progr. met zijn drieën; 22.00 kort nieuwsbulletin ANP en NY-beurs; 22.05 progr. Ga nog niet weg; 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 17.00 kinderuur-tje; 17.35 King Kong; 18.00 Skippie the kangaroo; 18.30 moslim progr.; 18.45 nieuws pap.; 19.00 the ugliest girl in town; 19.30 Cultuur en opvoeding (optr. koor Alcantar); 20.30 the riteiman; 21.00 nieuws ned.; 21.15 it takes a thief; 22.30 Un ora cu Job.

ARUBA  
RADIO ANTILLANA (1.270 kilopetieroden 236.2m): 17.00 Esperanza y su obsequio musical; 17.30 exitos all electric sales; 17.45 Aruba bottling co. y su musica; 18.00 anuncios y musica; 18.30 noticias Arucar; 18.45 musica popular; 19.00 kinderprogr. Jan Bodegom; 19.15 felicitaciones y complacencias; 19.30 Aruba distilling co.; 20.30 show Niki Dekort y su musica; 20.45 variacion musical (non stop).

RADIO KELKBOOM (1.435 kilopetieroden 209m): 17.00 progr. Sun Kong supermarkt; 17.15 musica pa teenagers; 18.00 musica varia; 18.15 imagines musicales (radio Ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica varia; 19.30 musica hulanades; 20.00 noticia local; 20.15 musica frances; 20.30 la plus belle langue; 20.45 dez wondere wereld (Radio ned.); 21.00 verzoekplatenprogr.; 21.30 musica varia; 22.00 sluiting.

VOZ DI ARUBA (1.325 kilopetieroden 226.4m): 17.00 Economica cu La Esperanza; 17.30 promer diez di awe PJA 10 (spons.); 18.15 Grace Line ta informa; 18.30 Happy days progr. instrumental (spons.); 19.00 boleros (spons.); 19.15 progr. cultu-

ARUBA  
RADIO ANTILLANA: 04.30 musica religioso y musica di cowboy; 06.00 ban trabao den compania di Radio Antillana; 06.45 rev. Dennis Hillman; 08.00 momento criollo; 08.30 musica y consoho pa tur automobilista; 08.45 dutch machine shop; 09.00 noticias (O.T.A.B.S.); 09.15 show musical esperanza Discount House; 09.45 anuncios; 10.00 exito musical; Linda self service; 10.15 show musical macorisana y int. supermarket; 10.40 pader Heiliger; 11.00 Mexico cantando, pa Baby Bakery; 11.15 variacion musical; 12.00 oracion di merdia pader Jansen i minicuenta pastoor van Veen; 12.10 seccion informativo; 12.30 noticia Viana; 13.00 noticia Datsun; 13.15 fiesta calypso (airtemp); 14.00 fiesta antillana; 16.00 hit parade Antillan motors; 16.15 exitos tienda nueva reforma; 16.30 anuncio comercial; 16.45 noticias Lago Oil and Transport Co.

RADIO KELKBOOM: 07.00 opening; 07.02 bon dia cu alegria; 07.15 noticias int. na pap.; 07.30 musica instrumental; 08.00 seleccion musical cu disco Latino; 08.30 cumpleaños feliz; 09.15 noticia social; 09.30 musica varia; 10.00 noticias int.; 10.15 ritmo latino; 10.30 progr. di Niki Habibe Jr.; 11.00 noticia local; 11.10 ritmo latino; 11.30 musica int.; 12.00 musica varia; 12.15 noticia int. na pap.; 12.30 musica varia; 12.45 noticia local; 13.00 variacion musical cu ritmo latino; 13.30 mei ora cu boleros; 14.00 noticia local (resumen); 14.10 seleccion musical; 14.30 peticiones; 15.00 noticia int.; 15.15 variacion musical; 15.45 musica cu sabor azteca; 16.00 progr. int. y La Macorisana supermarket; 16.15 musica mejicana; 16.30 noticia local; 16.45 cocktail musical.

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.05 country music instrumental musica; 06.30 mananitas mejicanas; 07.00 musica popular (spons.); 07.15 noticia int. Viana's; 07.30 caravana di exitos (completely spons.); 12.00 instrumental musical; 12.10 noticias na hulanades (Heineken & Victoria bottling co.); 12.30 noticias local Viana's;

## SUBT meerdere van Willemstad

WILLEMSTAD. - Willemstad, S.U.B.T. ontmoeten elkaar gisteren middag in twee wedstrijden. Willemstad was gisteren de gastheer van deze traditionele ontmoeting tussen de twee „buren“ te Vredenberg, de eerste wedstrijd won S.U.B.T. met 3-0 van Willemstad II. O. Willemstad I moest het ondersnelven (met 1-3) tegen een ander elftal van S.U.B.T. Na de wedstrijd reikte Willemstad-voorzitter, de heer Korver, de vriendschapstrofee uit. De heer A. Virginie voerde namens S.U.B.T. het woord en dankte om meer voor de gastvrijheid.

## Competitie junioren zondag begonnen

WILLEMSTAD. - Zondag werd een aanvang gemaakt met de junioren voetbalcompetitie 1969-1970. In de eerste wedstrijden die door een groot publiek werden bijgewoond, won Veendam met 3-1 van de Canisius Boys en deelde Jong Colombia met 1-1 de punten mee: Jong Holland.

Aan de wedstrijden ging een defilé vooraf, waaraan werd deelgenomen door alle twaalf clubs, die zich voor de competitie hadden ingeschreven. Het defilé begon in de Elmesstraat. De heer W. van Roozberg, voorzitter van de Curacaoanse Voetbalbond, verrichtte de afzwaai terwiel de heer Hubert Jansen (secretaris) namens de C.V.B. het woord voerde. De heer Van Roozberg trok ook de loting om te bepalen welke teams tegen elkaar zouden uitkomen in de eerste wedstrijden.

Het bestuur van S.U.B.T. besloot de gehele rechte van de wedstrijd te staan aan het bestuur van de C.V.B., maar vroeg tevens medewerking van het C.V.B.-bestuur om er bij de N.A.V.U. op aan te dringen om een fonds te creëren waarmee volgend jaar ook voor de junioren een Antillaanse competitie kan worden georganiseerd. Zoals bekend worden alleen voor de senioren een dergelijke competitie gehouden.



# Vigleg ontkent „stappen”

## Kleinhandel tijdens sluiting supermarkts niet bevoorraad?

WILLEMSTAD — De mogelijkheid bestaat, dat de kleine winkeliers op Curacao zich gaan organiseren. Een duw in deze richting zou verleden week zijn gegeven tijdens de sluiting van de supermarkts. Gedurende de sluitingsdagen, aldus de klein-handelaar D. werden de kleine winkels niet bevoorraad door de groot-handel. Dit zou pas weer gebeuren, als de kwestie bij de supermarkts geregeld was, werd men meegedeeld. De afkoelingsperiode maakte een einde aan deze situatie. Van de Vigleg vernam de Amigoe, dat er verleden week in deze kwestie geen stappen waren ondernomen.

De informant — een kleine winkelier — verklaarde echter aan de Amigoe, dat de kleine winkeliers, als de sluiting van de supermarkts verleden week nog een paar dagen had duurd, in moeilijkheden geraakt zouden zijn. Hun voorraden immers zijn niet groot. De heer D. merkte in dit verband op, dat hij verleden week, toen hij informeerde, waar zijn bestelling bleef, te horen kreeg, dat hij niet bevoorraad zou worden zolang de problemen bij de supermarkts voort zouden duren. „Op dinsdag en woensdag kreeg ik mijn bestelling niet”, aldus de heer D.

Hij meende er een verklaring voor te hebben: „De supermarkts betrekken namelijk het leeuwendeel van de groothandel. Waarschijnlijk hebben de directies van de supermarkts als gevolg daarvan druk uitgeoefend op de groothandel. Zoals bekend ongedaan maken”. De heer D. voegde er nog aan toe, dat hij plannen heeft de klein-handel te organiseren, waar-

bij hij doelde op de kleine winkeliers.

De afkondiging van de afkoelingsperiode voor de supermarkts en de levensmiddelenbedrijven heeft grote moeilijkheden veroorzaakt. Vanaf donderdag, aldus de heer D. werden de kleine winkeliers weer van goederen voorzien. „Zoiets mag echter niet meer voorkomen”, meende de heer D.

Desgevraagd deelde een woordvoerder van Vigleg mee, dat er op het ogenblik normaal gewerkt wordt. Verleden week, zo verklaarde hij, „heeft onze organisatie geen stappen ondernomen”. De Vigleg is de Vereniging van importeurs en groot-handelaren van levensmiddelen en genotsmiddelen. De Amigoe vernam vorige week uit bevoegde bron dat genoemde vereniging een vergadering zou houden om de prijsstap te bespreken.

## Direkteur Volksgezondheid W. Oostendorp naar Nederland

WILLEMSTAD — De directeur van het Departement voor Volksgezondheid, dokter W. J. A. Oostendorp, vertrekt op 28 december naar Nederland, waar hij de benoeming heeft aanvaard als inspecteur van volksgezondheid te Maastricht.

Dokter Oostendorp heeft zestien jaar in de Nederlandse Antillen gewerkt, eerst als huisarts te San Nicolas (Aruba) waar hij tot 1961 bleef. Daarna was hij tot eind juli 1964 medisch adviseur van de Sociale Verzekerings Bank. In augustus 1964 werd dokter Oostendorp directeur van het Departement voor Volksgezondheid.

Het is nog niet bekend wie de heer Oostendorp zal gaan opvolgen bij het Departement. Er zijn verschillende kandidaten die in aanmerking komen als waarnemer en dokter Oostendorp moet hierover nog advies uitbrengen aan de minister. Vast staat dat in dit advies naar voren zal worden gebracht dat de nieuwe directeur behalve voor het zorgen voor de continuïteit over voldoende kennis en ervaring zal moeten beschikken om het departement uit te bouwen, zodat ook aandacht kan worden besteed aan die aspecten waarmee tot nu toe niet of nauwelijks rekening kon worden gehouden.

## Gewelddadig duo door politie overmeesterd

WILLEMSTAD — Op het Waagatplein heeft de politie gisteravond twee jongemannen aangehouden, die de nodige moeilijkheden hadden veroorzaakt in de Punda. Daarbij moesten vooral dames het ontgelden, terwijl mannen, die te hulp schoten, werd afgeranseld door het duo. Ook een hond werd door de politie aangehouden, aldus de politie. Bij de ingang van een hotel in de Columbusstraat molesteerden zij een toeriste. Een man, die de dame te hulp schoot, kreeg een pak ransel van het duo.

Dit trok toen naar het Pietermaai-plein. Daar kwamen de jongemannen enige dames tegen, die étalages liepen te kijken. Een van de dames werd geslagen. Ook hier probeerde een man op de bres te springen voor het zwakke geslacht, maar hij kreeg een pak slaag.

Vervolgens trok het tweetal naar het Waagatplein. Daar troffen zij twee buitenlandse dames aan, die werden gemolesteerd. De dames waren namelijk niet gediend van de vrijpostigheden van de jongemannen. Een der mannen gooids een dame op de grond, kennelijk met minder eerbare bedoelingen. Een en ander ging gepaard met worstelingen, waarbij één der dames een blauw oog opliep. Toen de politie arriveerde, pleegde het tweetal verzet. Een hunner gooids een stuk hout naar de agenten, waarbij de dienstauto werd geraakt. Uiteindelijk werd het duo ingesloten door de politie.

## WINKELDIEVEN AANGEHOUDEN

WILLEMSTAD — Twee mannen zijn zaterdagmiddag door de politie aangehouden verdacht van winkeldiefstal. Zij werden in de binnenstad aangehouden, toen zij een papieren zak bij zich hadden. Daarin bevonden zich overhemden en andere voorwerpen, welke zij uit een winkel hadden meegenomen zonder daarvoor te betalen. Zij zijn in verze-



WILLEMSTAD — Ten gouverneurshuize zijn gisteren aan vier leden van het Vrijwilligerskorps Curacao koninklijke onderscheidingen uitgereikt ter gelegenheid van het veertigjarig bestaan van het V.K.C. De onderscheiden zijn de adjudanten-onderofficier Monte en Nuboer, de sergeant-majoor Laurens en de soldaat eerste klasse Martina. De heer Monte was in 1929 een der oprichters van het V.K.C. en is thans belast met de organisatie van de afdeling burger bescherming van het korps. Hij kreeg de ere-medaille behorende bij de orde van Oranje Nassau in goud. De heer Nuboer kwam in 1939 bij het V.K.C. diende de gehele tweede wereldoorlog in werkelijke dienst en zwaaide in 1946 af als sergeant. Na reactivering van het korps in 1962 meldde hij zich opnieuw en bleef sindsdien het V.K.C. trouw. Daarnaast is hij actief werkzaam ten behoeve van het gehandicapte kind, de zusterhulp in Suriname voor boslandzending, en voor vele kerstacties op Curacao en in Suriname.

Hem viel de eremedaille toe verbonden aan de orde van Oranje Nassau in zilver. De heer Laurens (eremedaille O.N. in zilver) trad in 1938 toe tot het V.K.C. werd in 1939 in verband met de oorlog in militaire dienst geroepen en ging in 1941 over tot het korps mariniers en later naar de koninklijke marine. Gedurende de oorlog diende hij op verschillende schepen en werd in 1946 gedemobiliseerd. In 1947 werd hij geplaatst bij het korps militaire politie en sloot zich in 1962 opnieuw aan bij het V.K.C. Momenteel is hij werkzaam in de wapenkamer en in voorkomende gevallen treedt hij op als leider van de korpspolitie. Ook de heer Martina (eremedaille O.N. in brons) kwam in 1938 bij het V.K.C. In 1943 verliet hij de militaire dienst om voor de KNSM te gaan varen. Hij werkte op de Ceres en werd na haar torpedering nabij Aruba gered door een Amerikaanse torpedobootjager. Momenteel vervult hij ondanks zijn gevorderde leeftijd een speciale functie in de wapenkamer van het V.K.C. met bijzondere verantwoordelijkheid.

## Geschorste werknemers van CDM bij directie

WILLEMSTAD — Een aantal geschorste werknemers van de C.D.M. is zaterdagmiddag ontboden door de directie van de C.D.M. Deze dagen zouden zij weer worden opgeroepen om zich te verantwoorden voor hun evenueel aandeel aan de recente staking bij dit bedrijf.

De geschorste werknemers, wier loon normaal wordt uitbetaald, moesten om twee uur 's middags op het kantoor van hun bedrijf komen. Zij werden 's morgens gewaarschuwd. Een voor één moesten zij voor een soort commissie verschijnen, waarin stafleden van de C.D.M., evenals van de bedrijfs politie tegenwoordig waren. Daarbij werd hun meegedeeld, dat een en ander door hun collega's aan bezwarend materiaal was geleverd en of dat juist was. Verder werd hun gevraagd, welk aandeel de andere geschorste werknemers hadden gehad in genoemde staking. De confrontatie tussen directie en geschorsten begon om twee uur en was 's avonds om zeven uur nog aan de gang.

Naar verluidt zouden verschillende geschorste werknemers hebben besloten hun ontslag te nemen. Dit ook al wegens de vertroebelde sfeer, welke er is ontstaan, omdat collega-werknemers klachten over hen hebben geuit. Het ontslag werd hun niet verleend, zo werd de Amigoe meegedeeld.

Ook enige andere werknemers van de C.D.M. zouden overwegen hun ontslag aan te bieden. Er zouden zich werknemers onder bevinden, die min of meer een sleutelpositie vervullen in het bedrijf.

Nader wordt nog vernomen, dat directie en vakbond Cadmu elkaar deze dagen zouden ontmoeten. Ook bij de Cadmu zou er verzet zijn gerezen tegen het uitdelen van de formulieren onder het personeel, waarop zij klachten kunnen schrijven tegen de geschorste werknemers en tegen degenen, die naar hun mening ook verantwoordelijk zijn voor de staking. Ook de vrijdag verschenen advertentie van de C.D.M. zou daarbij ter sprake komen. In die advertentie werd de Cadmu evenals het Curaçaose vakbondswezen lof toegezwaaid voor hun houding tijdens de recente stakingen.

## Zuurstoffles geexplodeerd

WILLEMSTAD — Een materiele schade van ongeveer tweeduizend gulden is zaterdagmiddag aangericht toen een zuurstoffles op de achterbank van een auto explodeerde. Aan de auto werd zware schade toegebracht terwijl ook de vlakbijstaande woning de gevolgen van de ontploffing ondervond.

Rond twee uur 's middags had de bewoner van de Trinidadweg zijn auto op het erf bij zijn woning geparkeerd. Op de zitbank lagen twee zuurstofflessen, waarvan er één gevuld was. Op een gegeven ogenblik explodeerde de gevulde fles. Een kuisendur werd compleet vernield. De fles werd ongeveer veertig meter van de woning teruggevonden.

## Oplichter vandoor met type-machine

WILLEMSTAD — De bewoners van een plaatselijk klooster zijn een typemachine kwijt, dat zij meegaven aan een man, die, naar hij zei, gestuurd was om het toestel te koersen halen voor reparatie. Achteraf blijkt de man op eigen gezag gehandeld te hebben en is de type-machine zoek. Er wordt een onderzoek ingesteld naar de oplichter.

## BONAIRE VIERT STATUUTDAG

(Van onze correspondent)

KRALENDIJK — Statuutdag op Bonaire is gevierd op rustige en aangename wijze. In de morgen speelde de Shell Steelband op het Wilhelminaplein. De zeilwedstrijden vanaf de pier en de touwtrekwedstrijden nabij het voormalige gezaghebbershuis werden bijgewoond door veel publiek. De sportwedstrijden konden zich ook verheugen in grote belangstelling. De jeugdwedstrijden voor de finale voetbal tussen Real Rincon en Estrellas werden na strafschoppen een overwinning voor Estrellas. De eindstand na de officiële wedstrijd was 1-1.

Los Rayos de Spiga uit Terra Cora speelde in de pauze van de wedstrijd vrolijke steelbandmuziek.

De finale voetbal tussen Estrellas en SUNT werd een ruime zege voor SUNT dat hiermede een revanche voor de plaats in de competitie nam, met 5-2 versloegen zij de jongens uit Noord di Salinja.

# KARPETTEN

Onze nieuwe collectie karpetten is gearriveerd

Moderne dessins in brillante kleuren.



## Dronken rijders maakten brokken

## In onveilig verkeer: 67 aanrijdingen, 44 mille blikshade

WILLEMSTAD — Het lange week-einde heeft de politie handvol werk gegeven. Zo handelde de Verkeerspolitie in totaal 67 aanrijdingen af. Daarbij waren verschillende personen gewond geraakt. Drank was meermalen in het spel. De totale blikshade wordt geschat op 44 duizend gulden. De politie werd 138 keer ter assistentie geroepen.

Zesduizend gulden was de schade van een aanrijding tussen twee personenauto's op het kruispunt van de Lindbergweg-naamloze weg naar Fokkerweg. Dit gebeurde vrijdagmorgen om tien uur. Een van de chauffeurs verleende geen voorrang aan zijn collega.

Een pickup en een personenauto kwamen op dezelfde dag 's avonds om acht uur met elkaar in aanrijding op het kruispunt Cubaweg-Churchillweg. De bestuurder van de pickup verkeerde onder invloed van sterke drank. Hij traptte door zijn rem toen hij de Cubaweg af kwam rijden. Het gevolg was een frontale botsing. Een inzittende van de personenauto liep een kapwond op, maar kon na door een arts behandeld te zijn naar huis terugkeren. De blikshade bedroeg twee mille.

Op de Seroe Fortunaweg sloeg zaterdagmiddag om kwart voor drie een personenauto over de kop. De bestuurder verklaarde in slaap te zijn gevallen. Hij liep een schouder-fractuur op en verder nog een kapwond in schaaftwonden op verschillende plaatsen over zijn lichaam. Hij had kennelijk te diep in het glaasje gekeken. De schade wordt geschat op vierduizend gulden.

Maandagmorgen volgens de politie, rond half twaalf reed een personenauto op de Weg naar Fuik tegen een cadushi-boom op langs de weop. De bestuurder verkeerde onder invloed. Hij liep lichte verwondingen op. De schade belooft zo'n drie mille.

Vanmorgen om tien voor zes waren op de Santa Rosaweg ter hoogte van Kooyman een pickup en een AC-busje bij een aanrijding betrokken. Het busje stond langs de weg. De aanrijding was het gevolg van onoplettendheid. De blikshade bedroeg 3500 gulden.

WILLEMSTAD — Voorafgegaan door aguinaldsgroepen trok gisteren de Wabi-club van oude motoren door de stad (foto). Het was een van de weinige bliken van Statuutdagviering.

# BOLS



Agent:  
**J.A.J. SPROCK n.v.**  
Werfstraat 42 Telefoon 12960

---

**KERST SURPRISE!**  
Bij aankoop van elke  
f 25,-  
1 flesje EAU de COLOGNE  
cadeau!



Boutique  
CHIC

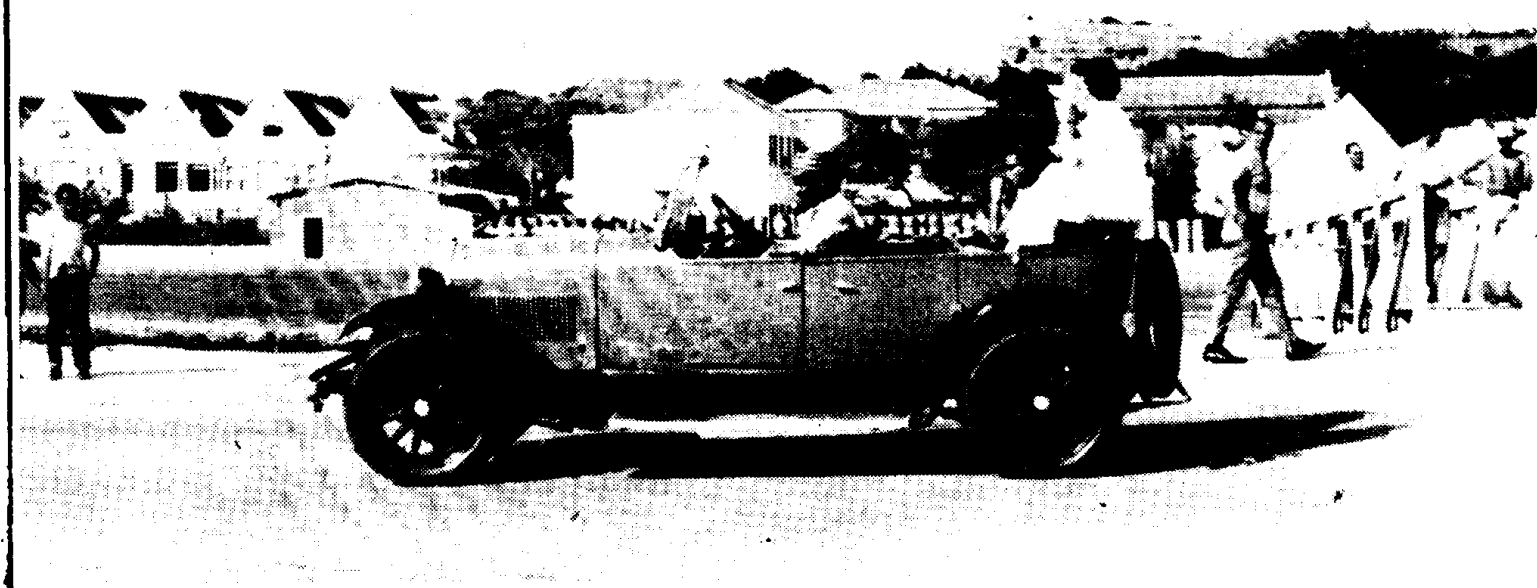
Keukenstraat 20-Santarosaweg 40

## Dep. Amigoe wint beker van SWRC

WILLEMSTAD — Deportivo Amigoe heeft, met Vrouwe Fortuna aan zijn kant, alsnog beslag kunnen leggen op de beker, welke het bestuur van het Shell-werknemers recreatie centrum (S.W.R.C.) voor tweede pinksterdag ter beschikking had gesteld. Tussen tweede pinksterdag en zondag 14 december lag een reeks van wedstrijden met Deportivo Antillas, welke al dan niet doorgingen of gelijk eindigden.

De finale-wedstrijd in mei werd voortijdig beëindigd, omdat het publiek in het Sufficient-stadion zich toen met de spelers en de scheidsrechter bemoeide. Het voortijdige eindsignaal werd gegeven op het ogenblik, dat Amigoe gelijk stond en een strafschop mocht nemen. Daarna traden Deportivo Amigoe en Deportivo Antillas nog enkele malen in het veld, maar steeds eindigde de wedstrijd weer gelijk en brachten ook de doeltrappen geen verandering in de gelijke stand. Ook kwam het enkele malen voor, dat de wedstrijd buiten kennis van Deportivo Amigoe werd uitgesteld, zodat men voor niets bij Post VI verscheen.

Zondagmiddag was het echter zo-ver. In het kader van het S.W.R.C. toernooi werd de finale van het meistoernooi ingelast. Wederom eindigde de wedstrijd Amigoe — Antillas gelijk: 2-2. De doeltrappen leverden een gelijke slag op, zodat het lot moest beslissen. Het geluk was met de Amigoe-ploeg, zodat men de beker bemachtigde, zij het bijna zeven maanden na de eigenlijke datum.



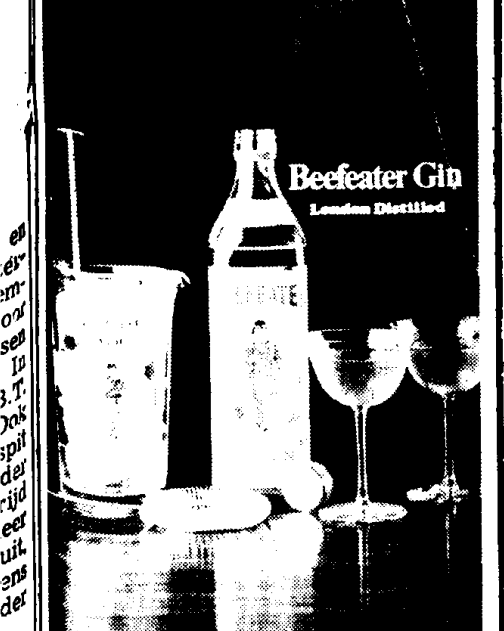
## Insluiper gearresteerd

WILLEMSTAD — Door het kortale optreden van een bewoner van de Voegenweg is gistermorgen vroeg een 22-jarige insluiper aangehouden. De man werd op heteraad betrapt, toen hij de vrouw des huizes probeerde te benaderen.

Rond vijf uur in de morgen drong de man de woning binnen door het slaapkamers deuren. Hij ging daarna naar de slaapkamer, waar hij zijn minder waard bedochingen probeerde te realiseren met de daar slapende dame. Deze schrok uit haar slaap en op en gilde, als gevolg waarvan haar echtgenoot wakker werd. Deze maakte korte metten met de indringer. Hij bood hem vast aan een stoel en belde de politie op.

De jongeman is inmiddels ingesloten. Bij het onderzoek kwam het licht, dat hij elders onlangs op schilke wijze een woning was binnengedrongen. Hij slaagde er toen in te ontvluchten na zijn ontgating.

## BEEFEATER



Agent:  
**J.A.J. SPROCK n.v.**  
Werfstraat 42 Telefoon 12960



PEPSI COLA



Heerlijk fris  
verfrissend

WISTEL EEN KRAT  
verfrissend bij de kruidenier  
supermarkt of bij de  
Jerkie Caribbean-Baking Co.  
van Slakweg 1 - Tel. 52004



geeft op 27 December 1969

REY DE COPASvijfduizend gulden cadeau

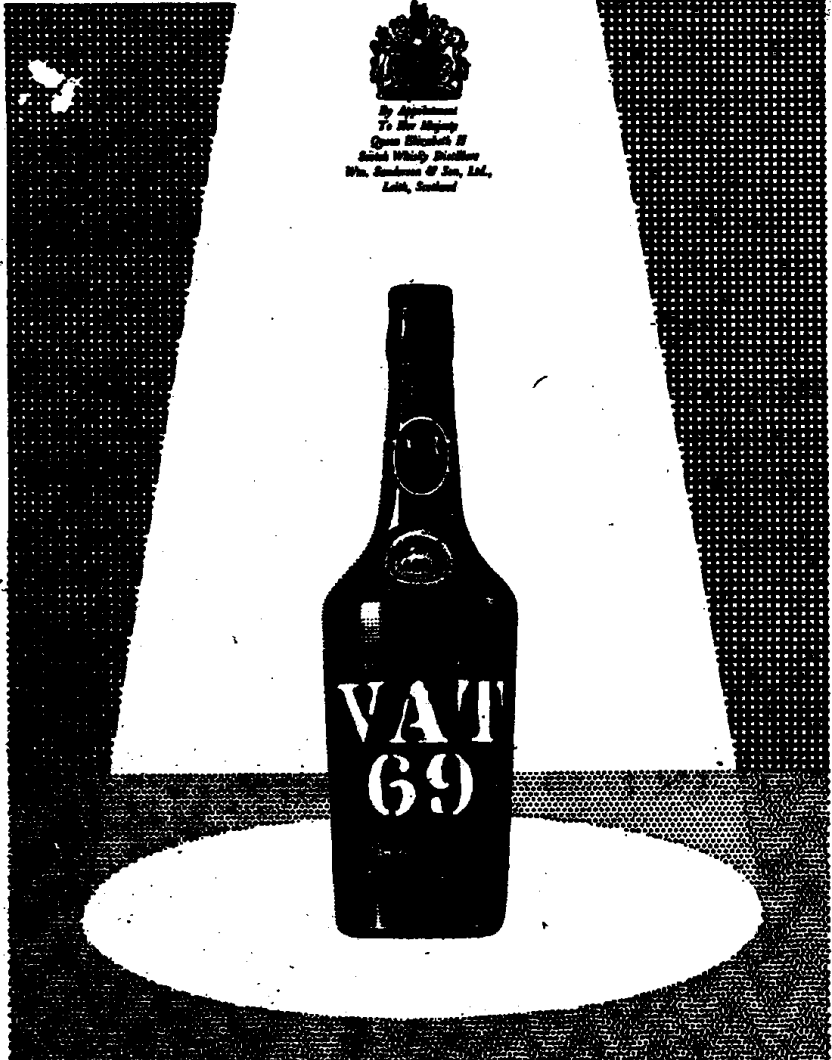
Ruil flessen in bij: Aruba Distilling Co. tel.1266

GRADICIMENTO

Fa medio di esaki nos kier gradici Dr. Reydon, tur fami-  
lia, bicinja, amigo i conocirnan, cu di un of otro manera  
a muntra nan atencion durante enfermedad, morto i entierro  
di nos inolvidable esposa i mama:

**SRA. MATHILDA CROES**  
4-12-69

Na number di su esposo  
i junan.



One scotch stands out!

THE FISHER

STEREO HEADPHONES

STEREO

STEREO TAPE DECKS

PERPETUUM-MOBNER

GARRARD

STANTON

Mail this coupon for your free copy of The Fisher Handbook.  
This reference guide to Hi-Fi and Stereo also includes  
detailed information on all Fisher components.

Name: \_\_\_\_\_  
Address: \_\_\_\_\_

AB

19541969

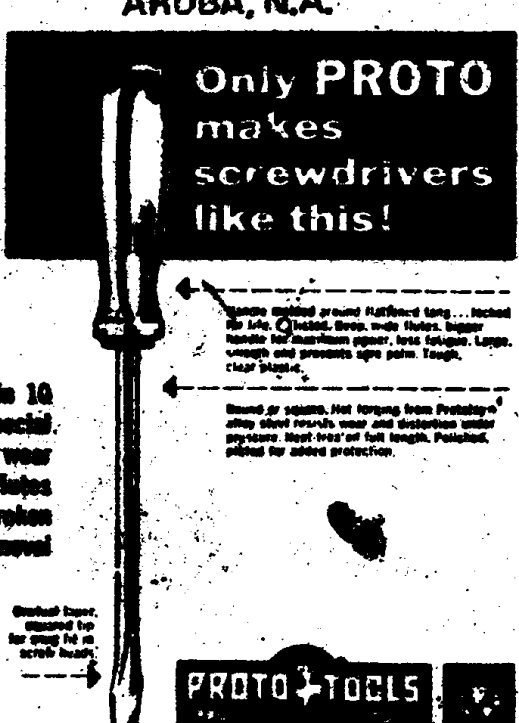
STENT AF OP

VOZ DI ARUBA PJA 10

Het meest beluisterde radiostation van de  
Nederlandse Antillen.

VOZ DI ARUBA

**AIG** ANTILLES INDUSTRIAL GASES N.V.  
ARUBA, N.A.



Only PROTO  
makes  
screwdrivers  
like this!

Proto Screw Extractors are available in 10  
sizes, 1/4" to 3/4". Broached from special  
alloy steel for greater resistance to wear  
and breakage. Four gradually tapered flutes  
prevent expansion and distortion of broken  
part and give a positive bite for easy removal.

PROTO TOOLS

DELICIOUS FOOD



Airconditioned  
bar/Restaurant

**HONGKONG**

Tel. 2966

**CASA ELECTRONICA**  
Bernhardstraat 99  
Tel. 5371

**SIERA**

Radio - T.V. - Tape recorder  
grammofoon

Wij garanderen Service

SURPRISE YOUR  
FRIEND WITH  
FLOWERS

It's always a pleasure  
to be remembered. . .  
especially with fresh,  
lovely flowers!  
Remember someone today!

**IKEBANA  
FLOWER SHOP**

La Esperanza building  
Oranjestad  
tel 3166  
na zes uur tel. 2461

**AUTORAMA**  
Introduction offer for  
**SUBARU**

1) On terms no Trade-in free  
400 litres gasoline  
2) Cash no trade-in 10 pCt.  
discount and 200 litres gasoline  
3) Trade-in and balance cash 5  
pCt. discount and 200 litres  
gasoline

Among the first 100 SUBARU  
OWNERS, starting on November  
1st 1969 the following prices  
will be raffled:  
1 Portable TV 19" Philco  
2 Mecca 8 track Stereo car player  
1 Vacuum cleaner Electrolux  
1 Floor Polisher Electrolux  
30 Portable radios

Ask free information at  
**AUTORAMA**  
Cura Cabai 137 tel. 6100

ONS NIEUWE GEBOUW  
AAN DE  
L.G. SMITHBOULEVARD  
IS SPOEDIG KLAAR.....

Wij hopen dit gebouwencomplex midden december in gebruik te  
kunnen nemen.  
EEN BELANGRIJKE DAG..... niet alleen voor ons, maar ook voor  
iedere persoon op Aruba, die de afgelopen jaren VAN ONZE FIRMA  
een FORD, Mercury of Lincoln kocht, of ..... plannen heeft er een  
dezer dagen een te kopen.  
Deze FORD BEZITTERS kunnen deelnemen aan de grote  
CARIB MOTORS OPENINGS CAMPAGNE  
met als eerste prijs  
EEN FORD CAPRI GT 1970  
Vraagt vrijblijvende inlichtingen bij  
Oranjestad **CARIB MOTORS** San Nicolas

**WHITE HORSE SCOTCH WHISKY**  
schept sfeer altijd en overal.  
Namens WHITE HORSE SCOTCH WHISKY  
biedt



Wimco

waardevolle premien ... zonder een cent bij te betalen.  
\* Voor TIEN capsules van White Horse EEN GOEDE SET DOMINO  
STENEN.

\* Voor vijf capsules:  
EEN WINDPROOFLIGHTER  
(zolang de voorraad strekt)  
Voor Uw feesten, smaak en  
ontspanning zonder einde is er  
alleen WHITE HORSE  
de beste whiskey voor smaak en  
kwaliteit.

Wimco

Oranjestad San Nicolas

HET ZONNETJE SCHIJNT WEER.....

Gelukkig, zeggen we allemaal, maar het is nu wel  
hoogste tijd geworden om Uw huis eens kritisch te  
bekijken. Er zal hier en daar wel wat schilderwerk  
nodig zijn: voor bescherming van muren en houtwerk  
tegen zon en regen. Natuurlijk ook om Uw huis voor  
de komende feestdagen weer eens feestelijk mooi te  
maken.

Wij helpen U een handje met een geweldige kleur-  
sortering kwaliteitsverven: ANTILLIAANSE VERF,  
BENJAMIN MOORE en SIKKENS!

Tussen haakjes: U weet toch dat U bij aankoop van  
bouwmaterialen en verf bij Bouwmaatschappij Aruba  
N.V. ook nog een gloednieuwe FORD CAPRI 1970 kunt  
winnen? Alleen daarom zou je al aan het schilderen  
gaan!

**BOUWMAATSCHAPPIJ ARUBA N.V.**  
draivenstraat 10 - Oranjestad - tel. 1275 - 1276 - 1277.



Wij bieden U exclusieve MEUBELEN,  
met iedere week een nieuwe zending.  
Komt eens vrijblijvend een kijkje nemen  
bij

**CASA BRION**  
Fergusonstraat 21 Tel. 2761

Nu gevestigd op de gehele Antillen.  
Kwaliteit..... gemakkelijke betalings-  
voorwaarden.  
Wij meubileren Uw huis van A tot Z.

JUIST NAAR MAAT EN SMAAK



**TUBORG**  
SOFT DRINKS

● BITTER LEMON ● TONIC WATER  
● CITRON RAND ● SQUASH  
● JOLLY COLA ● GINGERALE  
● MAJAMI

bij **N. HABIBE Jr.**  
SUPERMARKET SUPERETTE

Meer dan VIJF DUIZEND GULDEN aan prijzen  
met de komende feestdagen.

**SPECIAL CHRISTMAS DISCOUNT**



of  
**20%**

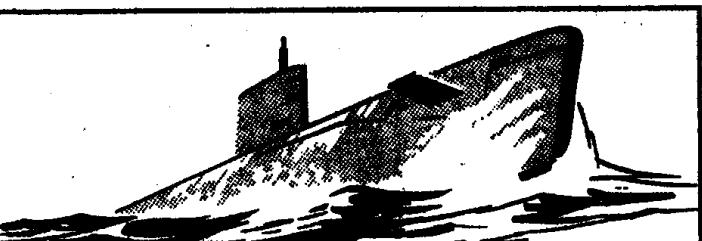
DURING THE MONTH OF DECEMBER  
on  
PHILIPS RADIOS & T.V.'s  
\* KELVINATOR STOVES & REFRIGERATORS  
\* CALORIC STOVES  
\* MAYTAG WASHERS  
at  
**PALAIS ROYAL**  
Nassaustr. 18

**PUERTO RICO, La Isla Del Encanto**

Wanneer U Puerto Rico bezoekt, maak dan Uw reserveringen in  
HOTEL SANTURCE, het hotel dat in het stadscentrum van San  
Juan is gelegen.  
De ruime airconditioned slaapkamers van HOTEL SANTURCE met  
alle faciliteiten, zoals eigen badkamer met warm en koud water,  
telefoon, maken Uw verblijf op dit eiland tot een succes.


ONZE TARIEVEN ZIJN LAAG EN AANTREKKELIJK

**HOTEL SANTURCE**  
Avenida de Diego No. 359 Parada 22  
Telefoon 723-8850 Santurce, Puerto Rico



you don't have to dive  
in a  
U. S. nuclear submarine  
to enjoy  
**Carrier**  
air conditioning!

You'll find Carrier air conditioning in most U. S.  
nuclear submarines, DC-8 jets, the Pentagon, United  
Nations Building, the Tower of Light, Lincoln Center,  
new Houston Stadium, Dulles International Airport  
and countless other famous installations.  
You get proved Carrier quality when you buy air  
conditioning for a room, your entire home, a shop or a  
building. But you pay no more than you do for ordinary  
air conditioning. Why settle for less?  
For as little as F. 350,- you can  
get a new Carrier Room Air Conditioner

 **VAN SWAAY**

FERGUSONSTRAAT 41 - ORANJESTAD - ARUBA  
TELEFOON 3141 - 1878



795  
9 - 11 1/2  
12 - 2 8.50  
in wit  
leder!

795  
9 - 11 1/2  
12 - 2 8.50  
Ijzersterke sandalen met  
voetbed en rubberzolen.

795  
9 - 11 1/2  
12 - 2 8.50  
in stevig zwart leder.

Na ssaustra: 99  
Aruba

**HARTOG - schoenen**

Colon - Winkelcentrum  
Curacao



\_\_\_\_\_



INGEZONDENINGEZONDENINGEZONDENINGEZONDENING

# Verduidelijking van artikel in Justitia

Een laatst verschenen artikel in het Nederlands Antilliaans juristenblad „Justitia” schrijft dat de gedragingen van onze oudminister van justitie, R. Isa tijdens zijn ministeriele ambtsperiode van zulk gehalte zijn geweest, dat integriteit zijn maatstaven bij het hanteren van deugdelijk recht zou doen weerspiegelen en zijn ambtskleed aldus de verwachte waardigheid van een zekere magistraat zou weergeven. Geprezen zij inderdaad zijn getoonde moed en dapperheid om zonder schroom, een naaste politieke medewerker vanuit het Nederlands Antilliaans Statencollege met de initialen T.A. van Bonaire, tamelijk gevoelig op de vingers te tikken toen deze weigerde zijn auto op de juiste wijze te parkeren, zoals aangehaald in het blad Justitia, en welk dus een erkenning mag zijn van welgemeende zin naar het doen geschieden en laten ontstaan van recht naar de normen van de reeds

gestaafde rechtsorden in onze wettelijke bepalingen der Nederlands Antilliaanse Wetgeving- en rechtsorde.

Doch onvolprezen zullen zijn handelingen nimmer kunnen zijn waar het zijn wil was die volledig de wil van al zijn mede politieke partijleden uitmaakt die steeds zorg moest dragen voor het tegengaan van een nationaal overkoepelend en regerend landskabinet waarin alle partijen-vertegenwoordigers zouden kunnen zijn en welk reeds duidelijk aan het licht kwam sinds de terugtrekking van Mr. van der Meer uit de partij-politieke business van de Democratische Partij. Mr. R. Isa's gedragspatroon was reeel gezien van dien aard dat hij wilens en wetens niet schuwde om, tijdens zijn ambtsperiode, zeer misprijzende handelingen bedreven door zekere individuen die zijn politieke kleur droegen en dragen, te helpen verschuiven naar ander plan en waarschijnlijk ook andere datum en het doen of mede laten seponeren van onderzoeken die het impulsief en sentimenteel structuurbeleid van de Democratische Partij op Curacao in haar geheel en als een der partners (deelgenoten) van het DP/PPA- blok in de regering de vinger zou doen nawijzen. Zulke handelingen waren niet gepleegd volgens de ons bekende rechtsorde van rechtzekerheidsbeleid en dus wars van elke vorm van integriteit.

Laat ons toch nog hopen dat er een waar nationaal kabinet gevormd mag worden die de steun mag wegdragen van alle maar dan ook alle bevolkingsgroeperingen, daar het huidige volgens voordracht aan de gouverneur door de formateur Petronia meer de opportunistische neigingen en symptomen vertoont die al onder de dekmantel van een Economisch-sociaal beleid door de landregeringen van het DP/PPA-blok werden ten toon gespreid met alle gevolgen van dien.

Juancho Evertsz (NVP) en Betico Croes (AVP) wens ik hierbij uit het hart gegrepen grote voorspoed toe bij het behartigen der belangen van hun kiezers in de Antilliaanse samenleving, daar zij het zijn die met werkelijk goed verstand en gedegen parate kennis tewerk gaan voor het algemeen belang in het welzijn van eenieder. Verder zou ik willen aanmerken dat het mogelijk voorhouden of voorbehouden doel of de bepaalde gedachteuiting ter bezigging of gebruikmaking vanwege het opnieuw kunnen ontstaan van onlusten, brandstichting, vernielzucht, roof en opschudding door bepaalde plaatselijke politieke figuren zeer bizarre aanschouwingen inhouden en dus niet gespeend zijn van de juiste kennis van zaken in staatsaangelegenheden, zelfvertouwen en waardigheidsbesef, hoewel plichtsgevoel maar nog geen plichtsbesef aanwezig is. Het stakingsrecht is een erkend recht doch met een ordentelijk verloop.

- a. Het is niet het uniform die jullie agent maakt maar uw karakter en uw eigen persoonlijkheid.
- b. Goed uitkijken want iedereen is niet hetzelfde.
- c. De dienstwagen te sparen en niet in hobbelige terrein te rijden, zoals bij de Emancipatie Boulevard, het kost de belastingbetalers geld en zeer zeker in deze benarde dagen.
- d. Beter aan de zijde v.d. weg v.d. Boulevard parkeren om auto's die als raketten voorbij suizen te controleren (het kan tenminste de landskas spekken.)
- e. En mijn voornaamste raad is: Neem het voorbeeld van uw oudere collega's het kan u goed te pas komen. Ik hoop dat de heren er begrip voor zullen hebben dat het niet zo door kan gaan. Jullie zijn ambtenaar en geen kwajongens, en zo niet neem jullie uniformen af en lever ze in.

JOSEPHINA J.J. (Ambtenaar)

## Discriminatie

Wat ik mee heb gemaakt vrijdag wou ik even vertellen:  
In de winkel "El Pasaje", Madurostraat no. 23, kocht mijn vrouw: 11 yards gordijnstof a fl. 2,- is fl. 22,- 5 yards gordijnstof a fl. 1,- is fl. 5,-  
Dus samen fl. 27,-.  
Bij het betalen zag ik, tot mijn grootste verbazing een bonnetje op de toonbank liggen, waarop stond: 2 x 2 1/2 yards stof fls. 8,- korting fls. 1,-  
Te betalen fl. 7,-. Direct vroeg ik hoeveel korting mijn vrouw dan zou krijgen, en stel je voor wat voor een antwoord ik toen kreeg; "Meneer, die andere meneer, die de gulden korting kreeg, is een vriend van de baas, u krijgt een kam mee."  
Niets vreemd hoor, want mijn vrouw is een "zwart Antilliaanse meisje", maar "Meneer de korting" was een blanke engelsprekende makamba.  
Naam en adres inzender bij redactie bekend.

Verder wens ik hierbij duidelijk ter kennis te brengen dat wij als Nederlands Antilliaanen wel uitbreiding van rechten en verdere mogelijkheden binnen het raam van het Koninkrijksstatuut willen hebben doch niet gevat zijn op een of andere vorm van Dominion Status, hoewel over een eigen Identiteit beschikende doch niet over een volledig economisch onafhankelijke structuur.

ALPHONS H. SAMSON

## Dokter ravage

Krot Stroomzucht lekt, Marino Marini's Ruiter verzuip.  
Modder spoelt door dokter's hoofd,  
Spettert uit z'n oren.  
Wie niet schrijven kan moet horen.  
Koppeltje duikelen, kiele, kiele, kiele,  
Vlinders vangen in dokter's hoofd.  
Wouwel, blah, wouwel!  
Pilletje hier, spuitje daar, gedichtje overal,  
Wouwel, wouwel! Loze lucht vliet weerm uit Stroomzucht,  
Gelijk een pareloester.  
Voorwaar, beter 'n natte parapluie in bed dan 'n kunstgebit in de pot!  
Kolderi, koldera, kolderorum,  
Engeli, engela, engelorum.  
HENRI SWEERS JR.

Naar het Cairose blad Al Achbar meldt, zal in Cairo de geneeskunst uit de tijd van de farao's weer worden onderwezen in een cursus van vier jaar. Zij omvat om telepathie, magnetisme en acupunctuur.

## Bijstandspolitie

Senjor Redactor, mi no ta comprende kico Senjor Marcelo Kramps kier meen ora e opina di "ZELFS DE BIJSTANDSPOLITIE EIST HOGERE LONEN VAN DE REGERING".

Si e Bijstandspolitie kier dirigi nan na un manera decente na Gobierno pa un aumento di nan salario mi ta hanja cu ta completamente hustifica. Asuntu di cu nan mester ta contentu cu di ripiente despues di 30 di mei NAN a hanja un chens cerca Gobierno mi ta hanja cu ta absurdo. Di ripiente GOBIERNO a hanja necesidad di nan y a tuma nan den servicio como Bijstandspolitie. Mi no ta hanja cu ta nada strango tampoco cu e grupo a wordu tuma over for di "Simpele Militairen" pa servicio di polis.

Remitente en question ta puntra ta na unda e Bijstandspolitie por a pensa di bai gana un sueldo di fl. 235,- pa luna si no tabata pa via di 30 di mei. Lo no tabata mas bon si remitente lo a reserva e pregunta aki pa esnan cu pa via di 30 di mei talvez ta ganando 10 o kisas te 15 biah mas tantu cu e sueldo ey?

Remitente ta sigi bisa cu nan no mester lubida cu hopi di nan no tin mas cu zesde klas di lagere school y awor nan tambe ta bini cu exigencia. Talvez remitente lo tin e suerte di a alcansa mas cu zesde klas di lagere school, pero esey no ta nifica cu e homber chikitu cu solamente por a alcansa un zesde klas di lagere school y toch ta cargando responsabilidad NO MESTER BUSCA SU DERECHO.

Mi no ta hanja cu mester tin contralidat pa cu esey.

FRANCISCO TRONCO.

# „Vergissing”

Waar eerbiedige houding, geduld, zelfs lijdelijkheid geen rechtvaardige behandeling garanderen, is het heden merkwaardig dat door brute kracht, klare en niet eufemistische taal de rechtelozen en gediscrimineerden de hun toekomende rechten onmiddellijk worden geschonken.

De 30e mei heeft op Curacao iets wakker geschud, helaas nog niets voltooid en daardoor een zeer gevaarlijke sfeer voor velen geschapen die met een en ander niets te maken hebben gehad: een glimlach en oppervlakkige vriendelijkheid worden waargenomen, waar achter een verschrikkelijke haat en wrok schuilen. Het is zeer verkeerd in deze zaken als een kind te generaliseren, want niet alle blanken zijn tegen alle zwarten, of omgekeerd.

Een eerlijke en openhartige omgang met zwarte en blanke medemensen levert onverbloemd het bewijs op, dat er een klein groepje is, dat misbruik makend van hun positie, grote groepen gelijkwaardige mensen tegen elkaar in voortdurende spanning weten te houden, tegen elkaar in het harnas hebben gejaagd en dat nog doen. Het is zowel in het belang van "het blank" als van "het zwart" deze elementen in het oog te houden en gezamenlijk acties tegen hen te voeren. Daarbij hen die behandeling te geven, die zij wegens hun discriminerend karakter toekomt.

Men lette er wel op dat discrimineren niet openlijk en rechtstreeks behoeft te geschieden. Men kent de kunst zo meesterlijk te discrimineren dat men altijd kan bewijzen dat het iets anders was. Deze geveinsde discriminatie is van de gevaarlijkste soort! Die is er op Curacao en de bedrijven zijn de oorzaak van alle ellende waarin de Nederlandse Antillen momenteel verkeren, of waardoor de Ned.Ant. zo'n grote achterstand vertonen.

Er zijn nog lieden, belast met een of andere leidinggevende functie, die nog steeds in de roes van meester-slaaf-houding leven en niet wens te erkennen, dat het Antilliaanse samenlevingspatroon, in het verre verleden uit segmenten bestaand met bevoorrecht te posities, thans niet meer gelust wordt.

Het onderwijsbeleid op Curacao geeft ongeveer dit beeld te zien. Als dienaar van het onderwijs op dit eiland wenst inzender dit aspect iets meer toe te lichten. Helaas mag een ingezonden stuk niet te lang worden.

Dat het onderwijs op ons eiland met vele problemen te kampen heeft, is ook in dit licht te bezien. Dat er moeilijkheden zijn weten ook de allereenvoudigsten tussen ons, maar dat er oneerlijke behandeling is, weet het publiek niet.

Partijdigheid, voortrekkerij, wanbegrip, geveinsde discriminatie, een zogenaamde zwarte lijst, dat zijn allemaal middelen om de onrust en spanning te vergroten en haat op te wekken. Het aanwijzen en benoemen van schoolhoofden in het verleden bij het openbaar onderwijs heeft veel kwaad bloed veroorzaakt.

Het is duidelijk dat daarbij niet is

gelet op bekwaamheid, aantal dienstjaren, leeftijd, ancienniteit, daartegenover zijn mensen benoemd die tot een bepaalde groep behoorden, zelfs al hadden zij er niet voor gesolliciteerd, toch nog zijn opgeroepen voor de functie van schoolhoofd, of dat men daaraan werd geplaatst waar men wenste. En anderen om een enkele wens op de zwarte lijst worden geplaatst. Dat door intimidatie men niet durft over deze dingen in het openbaar te spreken, maar dat het juist deze zaken zijn, die het openbaar onderwijs op Curacao zeer negatief beïnvloeden, terwijl de onderlinge verhouding van de collega's vertroebeld wordt.

Er moet eens onomwonden op deze aanstootgevende praktijken gezezen worden en krachtig tegen geprotesteerd. Dit alles berust natuurlijk op grote vergissingen in het verleden, vergissingen waarbij leken geroepen werden het onderwijs belang te behartigen. Leken die niets weten van schoolorganisatie, methodiek, didactiek, ontwikkelingspsychologie en alles wat met de school en het kind te maken heeft. Onderwijsaangelegenheid is en blijft een zaak, die slechts door ervaren onderwijzers naar tevredenheid van belanghebbenden (leerkrachten, ouders, schoolkinderen) behartigd kan worden.

Voor de nieuwe machthebbers is het een urgente taak dit tijdig in te zien en onmiddellijk over te gaan naar algehele zuivering in hoofd en leden. Vergissingen in deze hebben grote, kwade gevolgen veroorzaakt. En als men de democratische principes overboord heeft gegooit dan wordt men overgelaten aan comedie. Maar hoe lang kan men comedie blijven spelen. Is men niet bang eens zijn concentratievermogen te verliezen, waardoor het publiek het ware gezicht van de comedianten zal verminken.

Voor vergissingen zijn men vooral tegenwoordig gewaarschuwd: kinderen worden eens volwassen, verdrukten bereiken eens emancipatie, recht hebbenden ontmoeten wel eens lieden die recht wensen te schenken.

Ieder dat geven wat hem rechtens toekomt waarbij niet gelet wordt op ras, geloof en afkomst", is niets nieuws, maar er stiekem verfoeilijk discriminerende praktijken op na houden, is heden. geen straf voor te groot!

WAZIRALAM MOENIRALAM

WILLEMSTAD — Paradise (dames A-klasse); Coca Cola Wildcats (dames B); Cardenales (heren A); en Ogenio Roofing (heren B) zijn de kampioenen geworden van het toernooi om de statuutbekers. De finales werden gisteren in het stadion van SUBT gehouden. De Coca Cola Wildcats versloegen St. Joris Angels met 7-3 waarna Ogenio Roofing met 6-4 zegevierde over Mosaiscos Sanchez. In de eindstrijd van de heren A-klasse klopten de Cardenales het team van Los Assyros met 14-7 waarna Paradise in de dames A-klasse finale korte metten maakte met de Cardenales: 11-1.



WILLEMSTAD — Welhaast ongemerkt is Statuutdag ook dit jaar weer voorbijgegaan. Het lange weekend eiste als gevolg van dronkenschap

verschillende gewonden in het verkeer en duizenden gulden blikschade. Een vreedzamer beeld (foto) gaf het optreden van de folkloristische

groep Caribe bij het postkantoor met begeleiding van Tipico Santa Rosa, die een nostalgisch hunkeren deed ontstaan naar de "oude" tijd

## Curacaose vrijpostigheid II

In de Amigoe van zaterdag j.l. konden wij wederom getuige zijn van Curacaose inmenging in Arubaanse aangelegenheden. De vakbond CFW vroeg zich n.l. af of de Lago op Aruba dezelfde politiek voert, welke de Shell-Curacao heeft nagestreefd bij het aantrekken van aannemers uit het buitenland voor het verrichten van bepaalde werkzaamheden. Volgens CFW had de Lago blijkbaar niets geleerd van 30 mei. Men had n.l. de bouw van de nieuwe plant bij de Lago gegend aan Parson. Maar, zegt de CFW, wat de Arubaanse bevolking niet weet is dat Parson dit werk op haar beurt weer aan een Italiaanse maatschappij had gegend. Ik vraag mij af of men het recht heeft zich te bemoeien met aan wie Parson dit werk gunt. Als Parson dit werk zelf uitvoert of het door een ander bedrijf laat doen dan is dit iets dat alleen Parson aangaat en zeer zeker niet CFW. De kwestie is dat de plant er komt. Dacht de CFW misschien dat als b.v. Parson dit werk zelf had uitgevoerd er misschien meer geld op Aruba achterbleef. Het is een bekend feit dat er op Aruba momenteel een tekort heerst aan metaalarbeiders zoals welders, lassers e.d. Een ander feit is dat men uiteraard van de zaak met een aantal specialisten moet komen aangezien men hier op Aruba niemand heeft met ervaring in het bouwen van een dergelijk plant. Men kan zich in dat verband ook afvragen wat een paar honderd buitenlanders uitmaakt op de duizend of tweeduizend lokale krachten, die bij de bouw van de plant zullen worden aangetrokken. Maar dacht de CFW dat Wescar haar geld op Curacao achterliet en niet naar Nederland stuurde? Verder kan men in het algemeen wel stellen dat de buitenlandse aannemers die op Aruba aangetrokken worden veel beter betalen dan de hele Wescar die haar bestaansrecht, volgens de CFW, aan de PWFC te danken heeft. En hier zonder dat er een bond zich met Parson had bemoeit. Men kan de Wescar ook nooit met Parson vergelijken aangezien Wescar voorlopig een blijvend karakter draagt en Parson zuiver een tijdelijk. Ik geloof dat hiermee wel het grootste deel van de ongevraagde bezwaren van de CFW weggeveegd zijn.

Een ander apect komt van ons nieuwbakken statenlid Stanley Brown die terugdacht aan de tijd dat hijzelf op de publieke tribune zat. Hij had toen een bepaalde staatsvorm in zijn hoofd, die hij naar mijn mening beter uit zijn hoofd kan halen. Hij dacht b.v. aan een groot vliegvel voor Curacao en vijf kleine vliegvelen op Aruba, Bonaire en de Bovenwindse eilanden. Alle departementen zouden alleen op Curacao

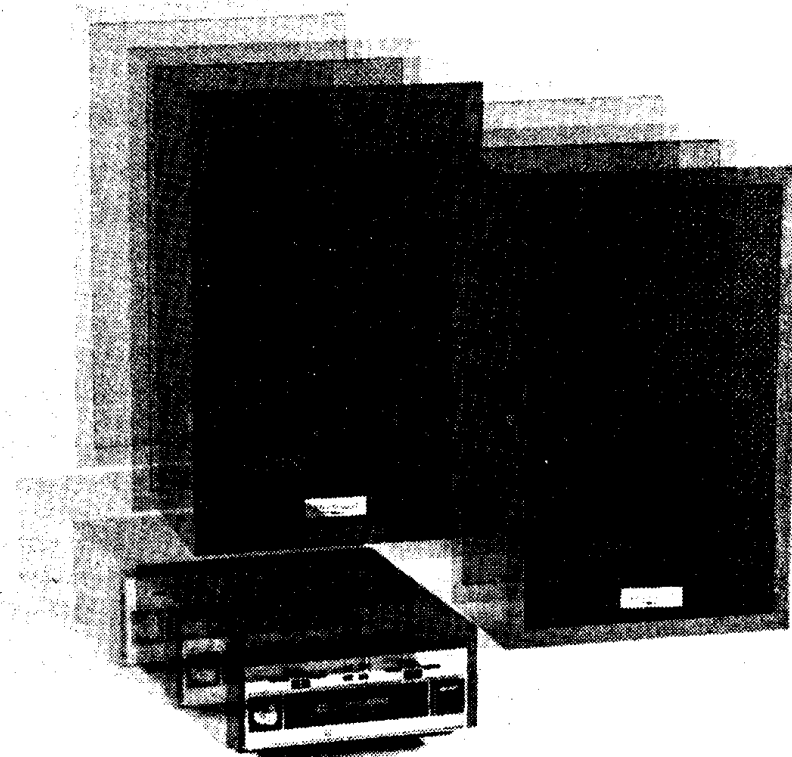
gevestigd zijn en niets op Aruba of de andere eilanden van de Antillen. Met andere woorden de heer Brown wil Curacao een soort machtspositie geven zoals dit een hele tijd geleden al bestond toen de Nederlandse Antillen nog Curacao heette en de Bank van de Nederlandse Antillen de Curacaosche Bank was. Elk land probeert vooruit te gaan, alleen Brown wil dat slechts voor Curacao, en probeert daarbij de andere eilanden van de Antillen achteruit te duwen. Hij was van mening dat de eilanden beter diendend zouden zijn met een krachtig centraal (lees Curacaos) bestuur. Ik geloof dat Brown deze gedachtengang van hem maar beter in de ijskast kan stoppen.

GLENN ROBLES



Onze zaak in de Bredestraat is morgenochtend (van 08.00 tot 12.00 uur wegens inventarisatie gesloten).

elGlobo



## 3 GROTE PRIJZEN

Een prerecord tape is een ideaal cadeau voor de feestdagen. El Globo geeft U nu een kans om een prachtige Standard cartridge player met 2 speakers en een cartridge te winnen. Bij aankoop van minimaal 2 tapes tot eind December (deze 2 tapes hoeft U niet tegelijkertijd te kopen), krijgt U een lot om aan deze campagne mee te doen. Bij aankoop van meerdere tapes krijgt U natuurlijk meer kansen. Als U liever niet zelf een tape voor iemand anders zoekt, kunt U natuurlijk ook een cadeaubon van de Tape-O-Teque geven. (Trekking op TeleCufacao op zondag 4 januari 1970)



Grote voorraad nieuwe tapes ontvangen.



Holland Sport gewipt uit bekerstrijd

# AZ verrast met gelijkspel tegen Feijenoord: 1-1

DEN HAAG — Slechts een voetbalwedstrijd in de eredivisie in het afgelopen weekeinde, maar het resultaat was een levensgrote verrassing. Feijenoord moest een veer laten bij AZ '67 door een gelijkspel van 1-1. De Noordhollanders speelden uiterst geladen in namen in de eerste helft door Vredenburg een voorsprong. Pas dertien minuten voor tijd slaagde Rinus Israel erin gelijk te maken. Daarvoor had Feijenoord in de gehele tweede helft een indrukwekkend overwicht gehad zonder echt gevaarlijk te kunnen worden tegen de nuchtere achterhoede van AZ '67.

Trainer Ernst Happel probeerde alles om zijn ploeg slagvaardig te maken. Hij haalde zelfs Van Duivenbode uit het elftal en verving hem door invaller-aanvaller Van Daelen. De linksachterplaats werd nauwelijks nog bezet, Israel ging in de aanval spelen, Jansen moest de taak van Israel in het hart van de verdediging erbij nemen. Verdedigend lukte dat, want AZ '67 had vrijwel al zijn mankracht in de verdediging nodig.

## Overtreding

Tien minuten voor het einde, vlak na de gelijkmaker van Feijenoord verdwenen de mogelijkheden op een beter resultaat voor de Rotterdammers. Wery had de bal via een kleine, of een bijna-overtreding veroverd op Van Rijssel, die de herovering inleide met een te forse charge. Het lukte, maar scheidsrechter Derks nam het niet en floot voor overtreding. Wery nam het ook niet en haalde met zijn sterke rechterbeen uit om Van Rijssel te trappen. Wery mocht naar de kleedkamer, hij moest zelfs en is daarmee de vijfde Feijenoorder die voor de strafcommissie moet verschijnen in dit seizoen. Zijn voorgangers waren Lazeroms (boete), Kindvall (schorsing), Van Hanegem (boete) en Romeyn (boete).

## Bekerprogramma

In het beker-inhaalprogramma sneuvelde een club uit de ere-divisie. Na een achterstand van 0-2 kwam Holland Sport door Van Maurik en Van der Bol nog wel naast Excelsior, maar niet voorbij de Rotterdamse eerste klassers. Ook niet in de verlenging. Excelsior miste van de vijf strafschoppen er niet een, Holland Sport twee door de Rotterdammers Boskamp en Roodnat.

Sparta had geen moeilijkheden met Limburgia 1-6, Ajax niet met EDO 0-4 en Twente slechts een beetje met PEC 0-3. Piet Keizer speelde weer mee bij Ajax en na doelpunten in het eerste kwartier van Hulshoff en

## Sporttoto

DEN HAAG — De uitslagen van de wedstrijden, die meetellen voor Sporttoto negentien, zijn: Excelsior — Holland Sport 2-2; Limburgia — Sparta 1-5; Eindhoven — PSV 1-2; Helmond Sport — Eindhoven 0-0; Liverpool — Manchester United 1-4; Manchester City — Tottenham Hotspur 1-1; Wolves — Chelsea 3-0; Ipswich — West Bromwich Albion 0-1; Oberhausen — Bayern Muenchen 3-3; Hamburger SV — Borussia MG 1-3; Stuttgart — Borussia 2-1; Schalke — RW Essen 5-3; Hannover — Eintracht Frankfurt 1-1.

Een juist ingevulde kolom ziet er als volgt uit:  
3 2 2 3 2 1 2 3 2 1 1 3  
Bij het bureau van de sporttoto in Den Haag hadden zich zondagavond vier deelnemers met dertien juist voorspelde uitslagen gemeld. De overige gegevens van deze toelichting: deelnemers: 769.077; totale inleg: 1.619.361; prijzenbedrag: 728.712; eerste en derde prijs: 218.614; tweede en extra prijs: 145.742.

Cruiff scoorde hij na rust de twee andere treffers. PSV had het zwaar in de derby tegen Eindhoven. Brouns gaf de club uit de tweede divisie in de eerste helft een voorsprong. Trainer Linder stuurde laatste verdediger Radovic naar vore en 25 minuten voor tijd maakte hij gelijk. Mares bracht daarna de winst bij PSV.

# George Lee prolongeert titel in tafeltennis

ORANJESTAD — Opnieuw is de invloed van de tafeltennistraining door mej. Kort gebleken tijdens de afgelopen zondag gehouden kampioenschap voor dames en junioren. Begrijpelijk, dat de ATTA-voorzitter tot slot van de wedstrijden zijn voldoening over deze vooruitgang uitte. In de Eagleclub werd George Lee voor de derde maal juniorenkampioen, terwijl in de Commandeursbaaiclub te Savaneta mejuffrouw Yolanda Pietersz deze eer bij de dames voor zich opeiste.

Bij de junioren namen zestien van de beste spelers deel. Er werd in twee poules volgens het afvalsysteem gespeeld. Bij de junioren verdedigde George Lee zijn titel met succes. Het is de derde achtereenvolgende jaar, dat hij kampioen werd, waardoor hij bewees de sterkste speler van deze klasse te zijn. In een bijzonder spannende strijd versloeg hij de kleine elfjarige Gilbert Croes, die in snel tempo vooruitgaat en gezien zijn leeftijd een goede tafeltennistoeekomst heeft. Bij de beslissende set, haalden twee fascinerende looping shots van Gilbert Croes de tafel niet en verloor hij hierdoor met 21-18. De veelbelovende Robert Wong moest in de finale van zijn poule in Gilbert Croes zijn meerdere erkennen, die hierdoor in de finale kwam, terwijl George Lee in de finale van zijn poule de talentvolle nieuweling Raymond de Cuba uitschakelde.

Bij de dames was de voortuigang in het spel opvallend. Iedereen deed haar best om met de grootste eer te gaan strijken. Tot de laatste wedstrijd toe was het spannend en niet duidelijk wie kampioene zou worden. Yolanda Pietersz, Milly Vos en Marijn Franken waren tot bij hun vierde wedstrijd nog ongeslagen. Toen kwamen de verrassingen. Clubgenoot Marianne Ridderstap won van

## Montagne's Be Quick verliest van Veendams junioren

WILLEMSTAD — De onlangs opgerichte voetbalclub Be Quick heeft gisteren in een vriendschappelijke wedstrijd met 0-1 verloren van de junioren van Veendam. Bij de rust stond men nog gelijk met 0-0. De wedstrijd werd gespeeld op het voetbalterrein van Montagne Abao. Er bestond de nodige belangstelling voor. Be Quick bestaat uit jongelui uit Montagne Rey. Tot heden toe heeft men zijn wedstrijdprestaties gelijkgesteld: men verloor drie wedstrijden, won er drie en speelde er drie gelijk. Gistermiddag leek het er op, dat men de vierde overwinning zou boeken, maar verschillende kansen werden echter niet gebruikt. Het beslissende doelpunt kwam pas bij het einde van de ontmoeting.

WILLEMSTAD — Leden van de sportvereniging van Texas Instruments (TISA) gaven op het terrein van het Radulphuscollege een demonstratie van het Amerikaanse rugby-spel. Voor zover kan worden nagegaan is dit de eerste maal dat deze sport op Curacao beoefend werd.



De clubs die deelnemen aan de junioren voetbalcompetitie stelden zich op voor het Jeanne d'Arc College en liepen onder begeleiding van een drumband naar het SUBT-stadion waar de openingsplechtigheid plaats vond. Veendam won in de eerste wedstrijd met 3-1 van de Canisius Boys en Jong Holland en Jong Colombia speelden gelijk met 1-1.

Marijn Franken, die op haar beurt van Milly Vos won. Hierdoor bleef alleen Yolanda Pietersz ongeslagen. In een spannende wedstrijd won zij daarna van Milly Vos. De slotwedstrijd werd gespeeld tegen de jeugdige Marijn Franken, die op papier nog een klein kansje had om met Yolanda Pietersz gelijk te komen. Zover kwam het echter niet. In een spannende finale won tenslotte Yolanda Pietersz op verschillende wijze de titel, die zij zeker niet cadeau gekregen heeft. De beslissende set eindigde pas op 23-21. Marijn Franken, pas 14 jaar, heeft een zeer goede toekomst als zij maar blijft volhouden. Aan de achtkamp werd door de volgende dames deelgenomen: Yolanda Croes, Yolanda Pietersz, Elvia Croes, Marijn Franken, Helen Croes, Marianna Ridderstap, sportkoningin Milly Vos en Juala Croes. De wedstrijden zijn een waardig slot van een bijzonder actief jaar van de ATTA.

## Larsen wint toernooi in Palma

PALMA DE MAJORCA — De Deen Bent Larsen is winnaar geworden van het grootmeestertoernooi van Palma de Majorca. In de laatste ronde versloeg hij de Spanjaard Antonio Medina. Larsen eindigde op 12 punten, een half punt meer dan oud-wereldkampioen Tigran Petrosjan, die in de laatste ronde remise overeen kwam met de Spanjaard Arturo Pomar.

De Deense grootmeester, die het toernooi begon met twee nederlagen, maar zich vervolgens op briljante manier herstelde, verdiende met zijn eindoverwinning 80.000 pesetas (ruim 4000 gulden Ned.).

De zeventienjarige Braziliaanse schaakbelofte Henrique Costa Mecking kwam een half punt tekort om zich grootmeester te mogen noemen. Door zijn remise in de laatste ronde tegen Jesus Diez del Corral eindigde hij op 9 punt, waarmee hij zevende werd in het eindklassement.

CORDOVA — Tijdens een race met opgevoerde serie-toerwagens in Argentinië op veelal afgesloten wegen zijn zondag drie personen om het leven gekomen. Bij de start van de wedstrijd kwamen twee wagens in botsing, waarna er een in een ravijn startte. Een van de inzittenden werd op slag gedood. De beide coureurs die in de andere wagen zaten, verloren eveneens het leven.

De clubs die deelnemen aan de junioren voetbalcompetitie stelden zich op voor het Jeanne d'Arc College en liepen onder begeleiding van een drumband naar het SUBT-stadion waar de openingsplechtigheid plaats vond. Veendam won in de eerste wedstrijd met 3-1 van de Canisius Boys en Jong Holland en Jong Colombia speelden gelijk met 1-1.

## Dode en gewonden bij kampioensfeest

BUENOS AIRES — Rivaliteit tussen supporters van de voetbalclubs River Plate en Boca Juniors heeft in de nacht van zondag op maandag tot grote ongeregeldeheden in de Argentijnse hoofdstad Buenos Aires geleid. Door zondag gelijk te spelen 2-2 tegen River Plate behaalde Boca Juniors voor de achtste keer de nationale titel. Bij de feestelijkheden over het behaalde kampioenschap raakten de gemoederen nogal verhit waarbij aanhangers van de plaatselijke club River Plate en de nieuwe kampioenen met elkaar slaags raakten. Een dode en vele gewonden waren hiervan het gevolg. De politie heeft 220 personen gearresteerd.

## SAMBUMBU

Een specialist in het samenstellen van reinigende en ongeluk werende baden was MAIKEL; hij maakte ook poppetjes, waarvan een groot aantal na zijn dood in zijn huis werden gevonden. Veel mensen gingen bij hem te rade, ook kwam men vanuit de stad naar hem toe.

Hij baadde de mensen met water waarin zeven centen en zeven stukjes lamoen. Daarna legde hij de zeven centen op een kruispunt van wegen; wie ze opdraapte kreeg de uitgedreven boze geest in zich of nam de kwaal over waaraan de genezene leed. Water dat hij meegaf voor na-baden kostte drie gulden per fles.

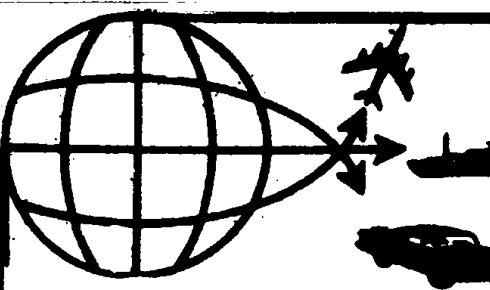
Eens had hij twee almasola's aan kettingen vastgelegd in een schuurtje achter zijn huis. En op een dag voor het gerecht gedaagd, zat hij met zijn benen overeen, zodat zijn voetzool duidelijk zichtbaar was, waarop stond geschreven dat de rechter moest oppassen.

Voor zijn dood liep hij geheel ongekleeft het huis uit, men moest hem vastbinden; zijn hoofd was als dat van een paard. Toch heeft hij vlak voor zijn afsterven aan allen die hij bedrogen had vergiffenis gevraagd. P.B.

## Tweede ronde KNVB-beker

ROTTERDAM — De loting voor de tweede ronde van het toernooi om de KNVB-beker, zondagmiddag in de bestuurskamer van Excelsior te Rotterdam verricht, had het volgende resultaat: Volewijckers — '67; Graafschap; Fortuna VI. — AZ '67; GVAU — Feijenoord; PSV — FC den Bosch; Telstar — Excelsior; Sparta — Haarlem; ADO — DOS; Go Ahead — RBC; FC Twente — NAC; Elinkwijk — Willem II; MVV — Velox; DWS — Hermes DVS; Vitesse — Ajax; AGOVV lootte vrij.

De wedstrijden voor de tweede ronde zijn vastgesteld op zondag 11 januari a.s. De eerstgenoemde clubs



# „Aruba's ministers”

(Vervolg van Pag. 1)

stelde met de pers te willen regeren. Hij wees op de belangrijke taak van de pers in een gemeenschap en benadrukte dat de pers een machtig wapen was, dat evenals alle andere wapenen ten goede, maar ook ten kwade gebruikt kon worden. Als leider van de nieuwe regering wenste hij een kritische pers, maar dan opbouwend kritisch. Als er iets was dat de persvrijheid op een of andere manier in de weg stond, dan wenste hij onverwijld hiervan op de hoogte gesteld te worden om deze obstakels of barrières uit de weg te ruimen.

Voorzover dit mogelijk was, zou hij steeds direct de pers ten dienste staan en hij kondigde aan, dat spoedig een filiaal van de Regeringsvoedingsdienst op Aruba in het leven zou worden geroepen. Als de persmensen hierover "hints" of bepaalde ideeën hadden, dan wenste hij deze gaarne te horen. Ook was hij voorstander van een liberalisatie van radio en televisie, evenals trouwens minister Chance.

## Nieuwe wet

Minister Leo Chance van Verkeer en Vervoer, verklaarde tegenover de Amigo een groot voorstander te zijn van wijziging van de huidige wetgeving met betrekking tot radio en televisie. Deze wet zou dan ook een van de eerste zaken zijn, waar hij zijn volle aandacht aan zou wijden.

Andere punten, die de heer Chance opnoemde waren, de wettelijke regeling met betrekking tot het gebruik van walkie-talkies en niet te vergeten de interinsulaire verbinding over zee, met name tussen de Bovenwindse en

Benedenwindse eilanden, waarover hij de laatste jaren al het nodige gezegd had als Statenlid.

Na de groep mensen buiten het stationsgebouw te hebben begroet, vertrok minister Chance naar San Nicolas en Premier Petronia naar Oranjestad, beiden gevolgd door een stoet toevende auto's. Bij allebei thuis had zich eveneens een grote groep vrienden en medewerkers verzameld om de bewindslieden te begroeten en geluk te wensen, waaruit een soort ontvangst groeide, die tot diep in de nacht duurde.

Ten huize van premier Petronia hield de heer Fichi Croes een toespraak, waarbij hij wees op de talrijke en bijna niet op te noemen verdiensten van de heer Petronia, met wie hij zij aan zij gedurende bijna twintig jaar aan het politieke front gestreden had. Hij vond het een grote eer voor Aruba en de PPA, dat de heer Petronia minister-president geworden was.

## Verjaardag

Voor premier Petronia ging het feest de dag waarop nog verder door, aangezien hij op die dag 53 jaar oud werd. In de buitenplaats Escapetodo van zoon Ronny vond een groot feest plaats, waar niet alleen vrienden, maar ook verschillende delegaties de premier kwamen feliciteren. Vooral van de Douane was een grote groep aanwezig, die de nieuwe premier een cadeau overhandigde. Het dansorkest van Hector Hasham oogtte veel succes met een Antilliaanse wals, die speciaal ter ere van premier Petronia gecomponeerd was. Het feest werd ook bijgewoond door minister Chance.

U WILT IETS VAN DE CARIBBEAN ZIEN?  
Exotisch Grenada?  
Limbo-Barbados?  
Esprit de France in Martinique of Guadeloupe?  
Met de teleferico naar de berg Avila om Caracas te bekijken?  
G A M E T C H A N D R I S C R U I S E S  
Gewoon gezellig een weekje er tussenuit.

MET DE REGINA	MET DE REGINA	MET DE ROMANTICA
22 November 6 en 20 December 3, 17 en 31 Januari 14 en 28 Februari 14 en 28 Maart	29 November 13 en 27 December 10 en 24 Januari 7 en 21 Februari 7 en 21 Maart 4 April	19 en 26 December 2 9 16 23 en 30 Januari 6 13 20 en 27 Februari 6 13 20 en 27 Maart
Curacao Antigua Guadeloupe St Lucia Grenada La Guaira Curacao	Curacao Trinidad Barbados Martinique St. Vincent La Guaira Curacao	Aruba Curacao La Guaira Margarita Trinidad Grenada La Guaira Aruba Curacao

Cabins met wasfaciliteit doch zonder douche en toilet vanaf	\$129.-	fl. 245.75
Cabins met douche en toilet op de REGINA vanaf	\$160.-	fl. 304.80
op de ROMANTICA vanaf	\$195.-	fl. 371.50
Kinderen 1-12 jaar ongeacht het type hut	\$ 64.50	fl. 122.90
Voorwaarde is dat het kind in de hut van de ouders wordt ondergebracht		

Deze prijzen gelden voor de REGINA-cruises van Curacao tot Curacao en op de ROMANTICA voor cruises Aruba-Aruba, Curacao-Curacao of Curacao-Aruba. In elke haven voldoende tijd om heel veel te zien.

maduro

CURACAO ARUBA BONAIRE ST. MAARTEN CARACAS DEN HAAG

# Vliegwedstrijd London-Sydney

Londen — Wereldreiziger Sir Francis Chichester, die onlangs grote faam verwierf door geheel alleen in een zeilbootje de wateren van moeder aarde te bedwingen, zal woensdag aanstaande optreden als de officiële starter van de grootste vliegwedstrijd die ooit is gehouden. Niet omdat hij nou toevallig dat spectaculaire bootreisje maakte en daar ook nog zijn titel aan overhield, maar juist omdat het woensdag vier jaar geleden zal zijn dat diezelfde Francis Chichester een record-solovlucht maakte van Londen naar Australië.

Daar het op die dag precies 50 jaar geleden is dat de gebroeders Ross en Keith Smith op heldhaftige manier de eerste vlucht van Engeland naar Australië maakten, zal menigen wellicht minder interesseren, feit is wel dat juist om die reden British Petroleum in samenwerking met enkele grote Engelse bladen deze vlucht organiseert.

Als alles dus goed gaat zullen woensdag vanaf het vliegveld Gatwick in Londen 81 toestellen het luchtruim kiezen om op 2 januari pas weer in Sydney (na 20000 km te

hebben gevlogen) de motoren de definitief te kunnen stopzetten. Dit betekent natuurlijk niet dat tijdens de wedstrijd geen tussenlandingen worden gemaakt. Alle deelnemers krijgen een bepaalde „handicap" opgedragen, die van toestand tot toestand verschilt. Onder de deelnemende toestellen zijn namelijk vele uiteenlopende typen aanwezig, zodat vele deelnemers naast de officiële stops in Athene, Karatsji, Calcutta, Singapore, Darwin, Alice Springs en Adelaide nog verscheidene tussenstops moeten maken. Voor deze tussenstops is echter per keer slechts een half uur uitgehouden.

## RUSTPERIODEN

Na korte rustperiodes met kerstmis en nieuwjaar zullen alle toestellen die dan nog luchtvaardig zijn op 2 januari (de laatste dag van de wedstrijd) deelnemen aan een echte snelheidswedstrijd van Adelaide naar Sydney, een afstand van ongeveer 950 kilometer.

De deelnemers aan de wedstrijd komen vanuit alle hoeken van de wereld. Naast de 37 Australiërs en de 28 Britten staan op de deelnemerslijst de namen van personen uit Zambia, Nieuw-Guinea en Finland.

De enige Nederlandse deelnemer is ir D. Asjes, president van de Mexicaans-Nederlandse maatschappij Eurolatam. De heer Asjes maakte in oktober 1934 reeds deel uit van de bemanning van de Panderjager, die toen de Melbourne-race niet kon voltooien omdat het toestel in Allahabad een ongeluk kreeg en daarna op het vliegveld van Amsterdam in brand vloog. Ir. Asjes werd daarbij licht gewond.

## SOLO-DEELNEMERS

Het lijkt geen twijfel dat de Australiërs en de Britten in de race zullen domineren en dat de meeste prijzen in de wacht gesleept worden door toestellen die een meerkoppige bemanning zullen hebben. De solo-deelnemers zullen echter de meeste aandacht op zich eisen.

Of misschien ook niet, want de zelfverzekerde Engelse Sheila Scott kan dan haar ijdellijkheid hebben gesteeeld met een paar nieuwe elegante kostuums die statische electriciteit weren, haar „record-ruiken" toestel „Myth Too" zal toch de meeste belangstelling vergaren.

Bij de andere acht solo-deelnemers bevinden zich onder meer ook de bekende Noorse Ingrid Pedersen uit Stockholm en de ervaringrijke uit Californië afkomstige vlieger Slovak. Sheila Scott nam deze Slovak in mede deel aan de door de Engelse Daily Mail georganiseerde trans-atlantische vliegwedstrijd. Met zijn krachtige „Glider", die geen grote snelheid kon halen dan 100 kilometer per uur, stak hij toen iedereen de loef af.

Getipt als prijswinnaar wordt ook de Britse luchtmacht-majoor Michael Somerton-Tayner, die als eerste zal vertrekken. Het totale prijzenbedrag, dat onder meer beschikbaar is gesteld door Australische autoriteiten en vooraanstaande Britse en Australische kranten, is nu reeds meer dan 600.000 gulden (ned.) en er komt nog steeds bij.

De grootste prijs die uitgekeerd zal worden bedraagt 138.000 gulden (Ned.) en is door de eerste minister van Australië beschikbaar gesteld aan de winnaar van het totaalklassement. Voor de eerste die in Adelaide aankomt, ligt de „Sour Ross en Keith Smith Trophy" klaar benevens een geldbedrag van 50.000 gulden (Ned.).





# „All Stars” verslaan Texas Instr.

WILLEMSTAD — Zaterdagmiddag speelde het negental van Texas Instruments dat in de competitie van de „commercial football-league” het kampioenschap behaalde tegen een team van „All Stars” (de beste spelers van de andere clubs). De „All Stars” wonnen met 15-8. Dit team sloeg vijftien hits en beging twee veldfouten. Texas Instruments sloeg acht hits en beging vier errors.

Winnende pitcher was Ruben Phillips van Amstel en beste batter Wilfred Jones (4-4) eveneens een Amstelspeler. Warren Womack verloor voor Texas Instruments. Hij werd in de zesde inning vervangen door William. André Jones sloeg twee hits, waaronder één homerun, in vier beurtten voor het TI-team.

De eerste competitie van de „commercial league” werd hierna afgesloten met de uitreiking van de verschillende prijzen. De wisselbeker, welke beschikbaar was gesteld door de Kamer van Koophandel, werd namens de Kamer uitgereikt door de heer Juan Isa aan kampioen Texas Instruments. De kampioensbeker werd hierna door organisator A. Sparring overhandigd aan de aanvoerder van TI. Het team van Postkantoor nam de beker als subkampioen in ontvangst uit handen van de heer Warren Womack, vice-voorzitter van de „commercial league”. De heer Carl Nedderman van Texas Instruments reikte aan André Jones de prijs over voor de speler die de meeste homeruns had geslagen. De heer O. v. Kampen, namens de Shell, overhandigde aan Warren Womack de prijs van de beste pitcher. André Jones nam hierna de prijs als beste batter (692) in ontvangst uit handen van de heer Haime da Costa Gomez, directeur van de Amstel Brouwerij. Als de meeste sportieve speler kwam Ruben Phillips uit de bus. Deze prijs werd overhandigd door de heer H. da Costa Gomez. A. Jones legde ook beslag op de prijs „meest waardevolle speler” welke prijs hij uit handen van de heer Van Kampen in ontvangst nam. Bij het kiezen van de meest gedisiplineerde ploeg behielden Amstel en Texas Instruments evenveel punten. Er werd geloot en Amstel won.

## Uitslagen Ned. voetbal

DEN HAAG — De uitslagen van de in Nederland gespeelde voetbalwedstrijden luiden:

Eredivisie: AZ '87 — Feijenoord 1-1.

Eerste divisie: Helmond Sport — FC Den Bosch 0-0.

Tweede divisie: Heerenveen — Baronie 3-1; Goiland — VVV 3-0.

Bekerwedstrijden: EDO — Ajax 0-4; Excelsior — Holland Sport 2-2 (Excelsior wint na strafschoppen); PEC — FC Twente 0-3; Limburgia — Sparta 1-6; Eindhoven — PSV 1-2.

## Dakota behaalt 2-0 overwinning op RCA

ORANJESTAD — Bij regenachtig weer en onder leiding van referee Lee, werd zaterdagavond in het Wilhelminastadion de belangrijke hoofdklasse-wedstrijd tussen Dakota en R.C.A. gespeeld. Voor Dakota stonden meer belangen op het spel, aangezien Estrella op de loer ligt om bij de eerste mistap van Dakota toe te slaan. Zover heeft Dakota het echter niet laten komen, want het behaalde een 2-0 overwinning, en handhaafde aldus zijn drie punten voorsprong op Estrella. RCA is nu definitief uitgeschakeld voor de Copa Antillana en heeft eindelijk de laatste wedstrijden gebruikt om - hoewel ook noodgedwongen - enige jeugdige spelers te gebruiken, waarvan vooral de kleine linksbuiten Jean Tromp uitstekend voldaan en zich tot een volwaardige hoofdklasse-speler ontwikkeld heeft. Momenteel beschouwen wij hem samen met Juchi Jansen tot de gevaarlijkste voorhoedespelers van RCA, waarbij hij het voordeel van de jeugd heeft.

Het begin van de ontmoeting werd in een vrij hoog tempo gespeeld, waarbij Dakota iets beter en gevaarlijker was, maar RCA meer vocht. Na negentien minuten spelen kreeg Freddy Korman een goede kans, maar hij schoot recht in de handen van keeper Loefstok. Een mooi moment deed zich in de 25e minuut, toen Juchi Jansen onverwachts een kantstoot op doel loste. Bij een andere keeper zou dit ongetwijfeld een doelpunt betekend hebben, maar Yubi Richardson slaagde erin om met een snelle sprong de bal uit de hoek weg te werken.

Twee minuten later nam Dakota een 1-0 voorsprong. Na een zeer snelle aanval, kreeg de kleine Eric Zievinger de bal te pakken. Tussen de verbouwde defensie van RCA plaatste hij de bal naar Freddy Korman, die helemaal vrijstond, en meteen inschoot voor het eerste doelpunt van de wedstrijd.

Meteen na dit doelpunt begon Dakota vrij grote druk uit te oefenen op het doel van RCA, waarbij het meeste gevaar steeds kwam van Benedikt Richards, maar er werden

### Zoekertjes

verschijnen dinsdags en vrijdags

**fl. 3,00**

tot **10** woorden.

elk woord meer f 0,20

UITSLUITEND à CONTANT

### Te koop aangeboden CURACAO

STOVE Caloric f 175,-, Windsor schommelstoel f 75,-, Philips radio f 40,-; inl. tel. 37323.

PAILLARD 8 m.m. film camera, 3 lenzen, ingebouwde belichtingsmeter. Paillard projector, splicer, statief, scherm, één koop f 200,-. Telefoon 23200.

SINGER trapnaaimachine f 100,-. Demeterweg 1, Jong Bloed.

1 PROJECTOR Super 8, 1 film camera Super 8, verschillende Super 8 mm Films, tel. 44550.

AUSTIN VAN 1965 welig gebruikt, in goede staat. Vraagprijs f 700,-. Inlichtingen 11807.

### AANRIJDINGEN

ORANJESTAD — Om half zeven zondagavond maakte de bestuurder van een personenwagen in de Kolibristraat een te grote bocht naar rechts. Hij kwam daarbij in botsing met een tegenligger. Schade een duizend gulden.

Op de hoofdverkeersweg reed de bestuurder van een personenwagen links af en gaf daarbij geen voorrang aan het tegenoverkomend verkeer. Schade een duizend gulden.

### Groetenprogramma

WILLEMSTAD — Morgenmiddag in samenwerking met R.N.W.O. zendt Radio-Hoyer II om 17.30 uur een Radio-Hoyer I om achtien uur het groetenprogramma uit Concos 2.

Groeten worden uitgezonden van: mej. Zulay Nouel, Den Haag, voor familie Nouel, Breestraat 60 (O.); mej. Fong Wong, Den Haag, voor familie Wong, Riegelweg 5, Groot-Davelaar; mej. Shirley Davelaar, Den Haag, voor familie Davelaar, Barbouquet 10, Santa Rosa; de heer Helfrich Genaro, Leiden, voor familie Genaro, Santa Rosa 199; de heer Genaro Jean Elouise, Den Haag, voor familie Elouise, Mazurkastraat 22; mej. Audrey Leonora, voor familie Leonora, Wayadaststraat 10, Senta Rosa, en ook voor mevr. Virginia Martijn, Zuid-Nikiboko 7, Bonaire.

WILLEMSTAD. — Een bewoonster van de Gaitoweg heeft aangifte gedaan van diefstal van vijfduizend gulden. Tussen 26 oktober en 4 november moet de diefstal zijn gepleegd. Het geld werd uit haar woning weggenomen.

GASS'ROOF, éénpersoonsbedden; octagonschilderij; taperecorder; speakers; samsonite-tas. Inlichtingen: tel. 36316.

Een Opel Record 1960 in goede staat, inlichtingen telefoon 53603 na 1 uur p.m. of 53076.

### ARUBA

STEREO SYSTEM: 100 W. Heath amplifier, Garrard record changer, Bell tape deck, KLH speakers. Phone 9-2956.

MOTOR voor boot, Kelvin 2 cylinder 22 HP 2de hands f 1500,-. Wilhelminastraat 44.

ZITKAMERAMEUBLEMENT, sofa, 4 stoelen met bijbehorende tafels. Pitastr. 1. Santa Helena.

WEGENS vertrek: zitkamerameublement, vloerkleed, schemerlampen, Winkler Prins encyclopedie 19 dln f 150,-. Elna koffer naaimachine, van Rijn. Julianstraat 25, tel. 1662.

WEGENS vertrek: tegen elk aanneemelijk bod: kast, kloostertafel, eethoek (alle eikehout), leren fauteuils, kinderbedje, jongensfiets, lampen, serviesgoed, keuken gerei, enz. Tevens auto Fiat 1500 L. Sietsma, Stadionweg 18 (achter Cultureel Centrum). Tel. 3491.

FIAT stationwagen, Simca 1000. Arucar tel. 3055.

VOLLEDIGE inboedel. Pieterboerstr. 7, Cura Cabai. Tel. 7219.

VOLLEDIGE inboedel en huis. Te bevragen: Kamerlingh Onnestr. 15. Tel. 1851.

SLAAPKAMERSET met kaptafel etc. Contact: Mrs. Arends, tel. 3360.

VALIANT 1966 goed onderhouden f 4500,-. Financiering mogelijk. Tijdens werkuren tel. 1308 behalve zaterdag. Grenedaweg 8. Tarabana.

OPEL Rekord 1964 in goede staat. Fergusonstr. 27. Tel. 1513.

### Tussen Statuutdag en Driekoningen

gaan onze technische bedrijven met vakantie. Natuurlijk blijven er enkele serviceploegen beschikbaar voor noodgevallen, maar onze service zal gedurende die periode uiteraard niet zo vlot zijn als U van ons gewoon bent.

Wij rekenen gaarne op Uw geduld en begrip en wensen U prettige feestdagen.

elga

KEY & KRAMER  
OVERSEAS

anlo

Emancipatieblvd. 18    Curacao    Tel. 36500 (5 lijnen)

WEGENS vertrek: 20 maanden oud vol automatische wasmachine G. E. en stoof met oven Magic Chef. Nassaustr. 136. Tel. 1411.

VOLLEDIGE inb: auto, ijskast; meubels, airco etc. Tanki Leendert 247A.

KENWOOD deluxe model TK 140 stereo, 130 watt multiplex, solid state amplifier receiver, like new only f 375,-. Call: 9-3645.

TOYOTA Corona Deluxe 1967, white with red upholstery. Bucket seats. Bug. 53. Seroe, Colorado. Phone 9-2941.

### Te huur aangeboden ARUBA

ONE furnished house, 3 bedrooms airco f 300,-. Tel. 2208.

### Te huur gevraagd CURACAO

GEMEUBILEERDE woning v. min. 6 mnd of woning met eventueel overname. A. v. Dam. Reigerweg 21 of 9-2024 tot 16.30 uur.

### Te koop gevraagd CURACAO

GROTE papegaaienkooi, telefoon 23200.

VOLKSWAGEN in goede staat. Tel. 13116 tussen 5 - 7 n.m.

### Diversen ARUBA

JONGE hond liefst groot (king size). Savaneta 226A. Tel. 7063.

### FOR SALE


OPEL KADETT  
Stationcar 1966

P. Moises  
Cur. Hilton 25000  
ext. 1170 after 6 o'clock.

### Wines:

#### MARDI GRAS

Pineapple  
Nectarose d'Anjou



Distributors  
(Curacao-Bonaire)  
**LICORES MADURO**  
telephone 11240 - 12120  
Agents for N.A.  
Roberto de Marchena-Agencias  
telephone 36729

WONINGRUIL  
AANGEBODEN  
van f 165,- p.m.  
Gevraagd HUIS  
f 50,- a f 75,-.  
Inl. tel. 43624.

When Friends drop in



Stock up for the Holidays

## AIRPORT CINEMA I

Heden: dinsdag 7.15 en 9.15 uur

### DE MAAGDENBRON

Een grootse prestatie van Bergman op het festival in Cannes onderscheiden met het praedicaat "Meesterlijk!"

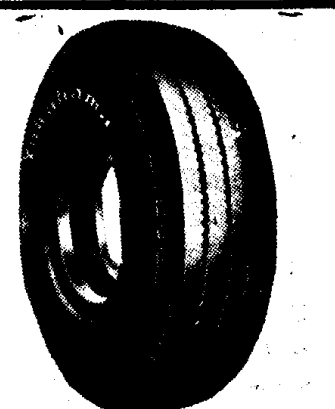
f 2,00    18 jaar.



## YOKOHAMA

AUTO- EN TRUCKBANDEN  
in alle maten verkrijgbaar

bij  
**Hubert R. de Jongh**  
Roedeweg 109 - Tel. 23261 - 23957



### GET A BATTERY INSPECTION



of  
**FREDERIK**  
Car Care Center  
Salinja  
Phone 37090

Luister  
**HEDENAVOND**  
van 10 tot 11.30 uur  
naar  
**"Ga nog niet weg"**  
van de  
**CUROM**

Weet U niet wat  
te geven met  
Kerst??  
Geef een  
**GESCHENKBON**  
van  
**"Lanka"** i.o. Benzine Station  
Frederik Salinja



### Atletiek Voeten?

Kriebel en jeuk. Heeft u er ook zo'n last van? U kunt nu de oorsak van atletiek voeten wegnemen met Absorbine. Absorbine doodt alle schimmel en verlicht de nare pijn, onmiddellijk. Voor snelle verlichting koop


## ABSORBINE

Absorbine verlicht de jeuk en doodt de schimmel, onmiddellijk.

Plaats eens een zoekertje

# Rotaflex Concord

## lighting



### verstel-en verplaatsbare verlichting met directe aansluiting op contactrails

antem



## BARITON ZECCHILLO BESCHULDIGT INTENDANT

Justitie neemt de boeken in beslag

# Fraude bij Scala Milaan?

ROME — De Scala, de werkelijk wereldberoemde opera van Milaan, is er in het schijnwerperlicht van de belangstelling terechtgekomen. Niet voor een schitterende opvoering maar door een „affaire”. En geen mens kan zeggen, of deze affaire nu een tragikomische opera, een drama of een gangsterstuk zal worden. Door de beschuldigingen van de bariton Giuseppe Zecchilo, is het voornamelijk instituut onverhoeds in een corruptieschandaal verwickeld. De Milanezen zijn ontzet, niet zozeer door die beschuldigingen, als wel omdat de politie daarop aanstonds met man en macht ingreep, de opera bezette en de kassaboeken in beslag nam.

De Scala van Milaan is met de Staatsopera van Wenen de meest aanvaande muziektempel van Europa en misschien wel van de hele wereld. De opera werd gesticht en werd onder de regering van keizerin Maria Theresia in een tijd, toen Milaan nog een stad was van het Habsburgse imperium. De naam van Milaan Wenen de loef kreeg, durven we uiteraard niet te zeggen. De Staatsopera van Wenen heeft een beter ensemble, een langer seizoen en een meer gevarieerd programma. Maar in de Scala treden de sterren op, die Wenen weer niet betalen.

In ieder geval is de premiere, waarmee Scala ieder jaar op 7 december het seizoen opent een gebeurtenis, waarbij iedereen tegenwoordig behoort te zijn, wil hij tot de cultureel geïnteresseerde nieuwe aristocratie behoren. De kranten publiceren dan de volgende morgen de langste artikelen over de werken van mevrouw X, de gewaardeerde avondjurk van mevrouw de Y en ook over de opvoering zelf. Verleden jaar kwam de eerste opening in de publiciteit vanwege de tomaten en rotte eieren waarmee protesterende jongeren het eerste premierepubliek hadden beledigd.

Maar dat de integriteit van de Scala door de actie van de politie in twielf werd getrokken, kwetst de Milanezen tot in het diepst van hun ziel. Want Milaan voelt zich niet alleen de economische hoofdstad van Italië, maar is ook een „nette” stad met een onkreukbaar bestuur. Milaan is misschien de enige stad van Italië,

waarvan inkomsten en uitgaven in evenwicht zijn. De stad heeft binnen een recordtijd een efficiënte ondergrondse „metropolitano” gebouwd, heeft in tegenstelling tot Rome behoorlijk brede straten in de moderne wijken en er heerst in het gemotoriseerde verkeer geen chaos, omdat iedereen zich aan de regels houdt. En toen het stadsbestuur de bureaucratie haarkloverijen van Rome beu was, heeft de stad zelf een internationale luchthaven gebouwd. En nu zou de Scala het pronkjuweel van Milaan plotseling een burcht van corruptie zijn geworden?

### ZECCHILLO

Het schandaal werd ontketend door de beschuldigingen van de bariton Giuseppe Zecchilo. De man is inderdaad een voortreffelijke bariton. Zijn vader was tabaksarbeider en zijn schoolopleiding beperkt zich tot een paar jaar lagere school. Maar bij een wedstrijd voor aankomende zangers haalde hij onder 800 concurrenten de eerste prijs. Hij was ontdekt en in 1953 debuteerde hij aan de Scala in de opera „La Traviata” van Verdi. Zijn bekendheid als zanger wordt

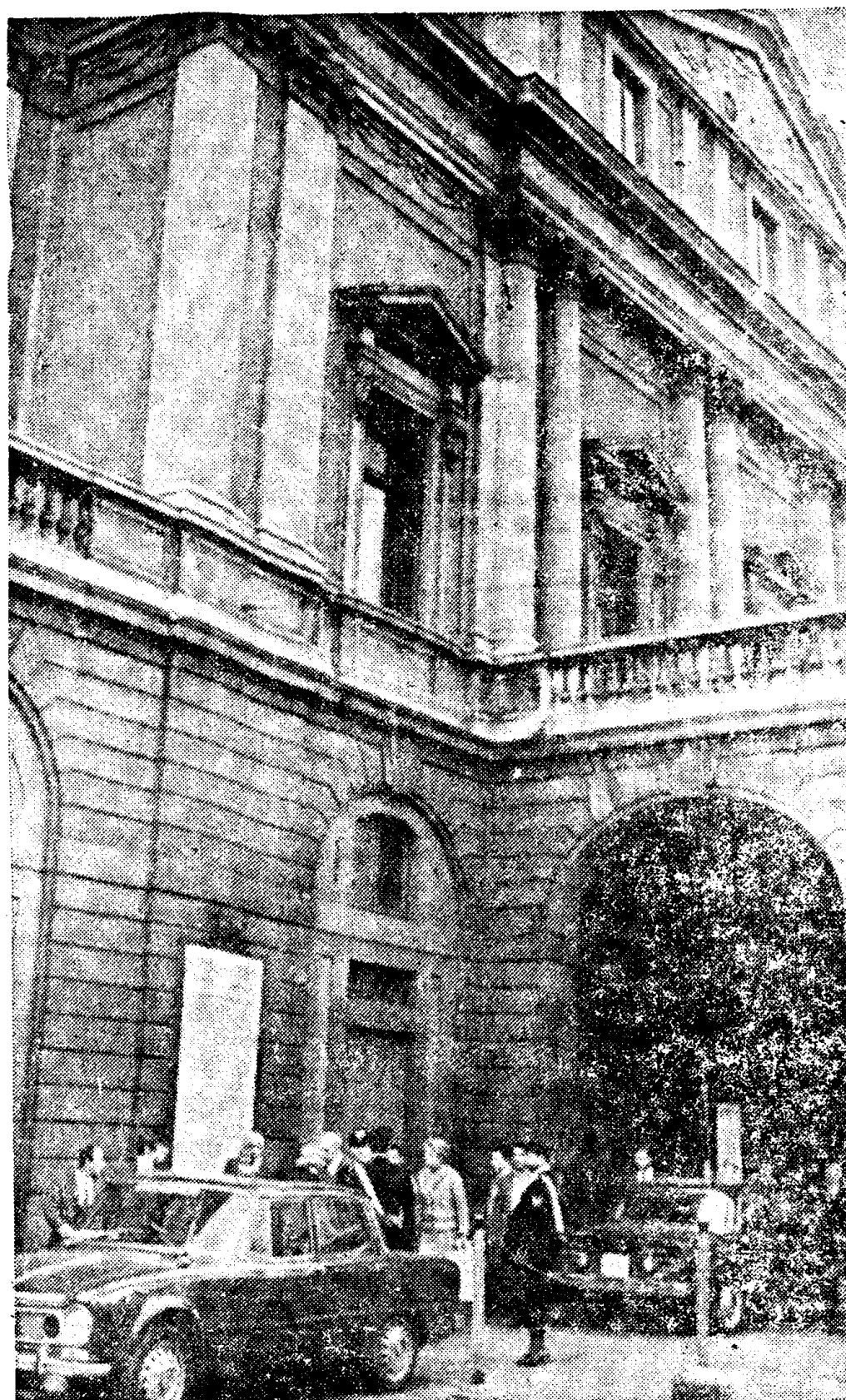
echter overvleugeld door die van querulant. Al dikwijls heeft hij het gerecht lastig gevallen met aanklachten, die kant noch wal raakten. Hij voelt zich dan ook innig verbonden met de jeugdige knapen van de linkse studentenbeweging, die tegen alles protesteren. Op 25 januari verdeelde hij onder fabrieksarbeiders honderden valse entreekaarten, om de opera op stellen te zetten.

Toen de intendant van de Scala eens opdracht had gegeven alleen behoorlijk geklede bezoekers toe te laten, liet hij weer een luid protest horen. Hij vond die maatregel ondemocratisch, omdat de Scala ook werd gesubsidieerd met belastinggeld van de arbeiders. Hij is ook de stichter van 'n artiestenvereniging tegen uitbuiting door intendanten en concertagenten. En omdat de bariton bij protestdemonstraties altijd voorop loopt, heeft hij al enige malen de binnenhuisarchitectuur van een gevangenis moeten bewonderen.

De man op wie Zecchilo vooral gebeten is, heet Antonio Ghiringhelli, die nu al sinds 23 jaar als intendant de scepter zwaait over de Scala. Ghiringhelli is een keurige, gesoig-



De bariton Giuseppe Zecchilo, die op de meest onmogelijke manieren in de publiciteit tracht te komen.



De Milaneze politie bij de Scala, waar men de boeken in beslag nam.

neerde, grijsgelokte vrijgezel, die zijn schaapjes al op het droge heeft. Toen Mussolini nog over Italië heerste, had Ghiringhelli al een vermogen verdiend met schoenen en leerwaren. Na de oorlog werd hij tot opperbevelhebber van de Scala benoemd. Want het bestuur had een manager nodig, die er niet rijk van hoefde te worden. Inderdaad verdiende Ghiringhelli ook geen cent als intendant. Maar omdat hij financieel onafhankelijk is, regoert hij als een absolute monarch.

Bariton Zecchilo beschuldigt hem nu, dat er negentien decors met een waarde van 19 miljard lire (ongeveer 105 miljoen gulden) zomaar zijn verdwenen. Een feit is, dat een decor van „Don Carlos” ergens in Milaan een karakteristiek tintje geeft aan een „trattoria”, een eethuisje.

Een feit is ook, dat andere decors aan de zelfkant van de stad die gelegenheden opluisteren, waar soldaten met semi-professionele poppetjes op muziek van een juke-box plegen te dansen. Maar Ghiringhelli antwoordt: „Het is belachelijk. Een nieuw decor kost geen 100 miljoen lire, maar minder dan 20 miljoen. Natuurlijk kost een nieuwe ensceering veel geld, maar als het seizoen ten einde is is zo'n heel decor een waardeloze rommel van papiermache en stijfsel. Het wordt weggegooid, omdat we ook geen plaats hebben om die rommel te bewaren.

Het kan best zijn, dat de een of andere kroegbaas die rommel dan van een afvalhoop heeft gehaald”.

De strijdbare bariton beschuldigt zijn tegenstander ook, in 23 jaar nooit een balans te hebben gepubliceerd. Daarop heeft Ghiringhelli doen weten, dat die balans ieder jaar wordt opgemaakt door hemzelf met een vakman van het ministerie van de Schatkist en een vakman van het ministerie van Financien. Deze balans wordt ter goedkeuring voorgelegd aan het curatorium, waarvan de Milaneze burgemeester voorzitter is, gecontroleerd door een ambtenaar van de gemeente en de provincie Milaan en ten slotte wordt toegestuurd aan het ministerie voor Toerisme en Toneel.

Maar Giuseppe Zecchilo heeft het kruit van zijn beschuldigingen nog niet verschoten.

„Op 7 december”, zegt hij, „wordt het seizoen geopend met een opvoering van „Don Carlos”. In het pakhuis van de Scala liggen wel zes decors van die opera en toch heeft de intendant een nieuw decor laten maken.” „Dat spreekt vanzelf”, antwoordt Ghiringhelli verontwaardigd. „Wat zou het verwenne internationale premierepubliek ervan zeggen als het bij de feestelijke opening weer de oude decors zou zien”. Zoals altijd heeft de aanval van de bariton ook andere strijdbare figuren naar de wapens doen grijpen. Giovanni Battista Meneghini, een vroegere echtgenoot van Maria Callas, schiet nu ook zijn pijlen af op de intendant. Maria Callas zou van de Scala hoge gages hebben opgestreken om niet te zingen en om haar grote rivale Renata Telbaldi niet in de schaduw te zetten. Deze aanklacht ruikt echter al sterk naar de intriges, jaloerijen en ruzietjes, zoals die onder artiesten gebruikelijk zijn. Het schijnt overigens meer voor te komen, dat operazangers en zangeressen een gage krijgen zonder op te treden.

### GERUCHTEN

Het publiek van de stad Milaan windt zich helemaal niet op over de beschuldigingen van de zanger Zecchilo. Het is er al aan gewend geraakt. Maar het feit, dat politie en justitie aanstonds zo drastisch hebben ingegrepen, geeft aanleiding tot allerlei geruchten. Sommige lieden, die alles weten, beweren, dat een hoge meneer van het gerecht vrees heeft willen nemen. Hij zou een vriendinnetje hebben, dat via invloedrijke relaties operazangers wil worden. Intendant Ghiringhelli zou haar hebben aangehoord en haar stem geschikt hebben bevonden om op een liefdadigheidsfeestje te zingen, maar niet in de Scala. Andere mensen zeggen weer, dat de hele actie ontketend is, om de burgemeester van Milaan, die voorzitter is van het curatorium, een beetje te lichten.

In ieder geval is de machinerie van de justitie aan het draaien gegaan en niet meer te stoppen. De Scala heeft een publiciteit waarmee de beroemde opera helemaal niet gelukkig is. En de „affaire” kan een melodrama, een drama of een gangsterstuk worden.

# GRIEKS DACHAU

De dictatuur in Griekenland meent het beter met de democratie dan wie ook. Zij zegt niets anders op het oog te hebben, dan de democratie, niets anders te doen dan het scheppen van de voorwaarden, die het functioneren van de democratie mogelijk maken. Tot 21 april '67 had Griekenland „een systeem, dat bewezen had niet langer opgewassen te zijn tegen de toestand”, beweerde Panayotis Pipinellis, minister van Buitenlandse Zaken, onlangs voor de televisie in Athene.

In dit systeem „coëxisteerde de weergaloze almacht van de partijen met een dienstbaar gezag: bestuur en in feite een even afankelijke justitie”. Alleen een „niet politieke, maar dynamische factor, het leger” kon hierin verandering brengen. „Deze factor ging zich met politiek bemoeien om de veranderingen teweeg te brengen, welke de natuurlijke dragers van een gestreefde politieke verandering niet konden verwezenlijken”, want alleen het leger bezat hiervoor de macht.

Op grond van deze „democratische geloofsbelijdenis” zou men kunnen verwachten, dat de weergaloze almacht van wie en wat ook uit Griekenland werd gebannen, en dat vooral de justitie onafhankelijk zou worden. Maar de weergaloze almacht, weleer in handen van 500 Atheense families, is thans het monopolie van kolonel George Papadopoulos en van de opperbevelhebber van de strijdkrachten. In plaats van de weg te banen voor de democratie, verkopen zij het land aan de zes Griekse multi-miljonairs, aan Onassis, Pappas en consorten.

Brute macht en kapitaal hebben elkaar in Athene gevonden. Beide dienen en beschermen elkander. Zij vormen een militaire, kapitalistische dictatuur. „De welvaart”, welke zij verschaft, „de economische vooruitgang en de ontwikkeling van het land zijn onzeker”, zei premier Papadopoulos begin oktober. En met „de persoonlijke vrijheid”, „de vrijheid van pers en de toepassing van de rechtspraak” is het volk hem niet anders gesteld. Dit alles is „onaantastbaar, vooropgesteld, dat de vrijheid geen inbreuk pleegt op de openbare orde, de veiligheid en de integriteit van het land”. Waar dit wel het geval is, beoordeelt de kriegsraad.

En dit is met eenieder het geval, die iets beraamt of onderneemt om de democratie te herstellen. Ofschoon Pipinellis beweert, dat „de democratie velerlei vormen” bezit, stelt de junta de democratie, welke het binnenlands verzet voor ogen heeft, gelijk met communisme. Om naar willekeur personen te kunnen arresteren en kranten in beslag te kunnen nemen, wacht zij zich ervoor om concreet aan te duiden, wat de inbreuk op de openbare orde, de veiligheid en de integriteit van het land inhoudt.

Zij zegt niets liever te kunnen wensen dan kritiek op de regering, maar de kritiek moet opbouwend zijn. Doch den dag van vandaag weet geen journalist in Griekenland, waar het opbouwende oordeel eindigt en het afbrekende begint.

Dit blijkt afhankelijk te zijn van de omstandigheden. Afgelopen zondag werd bijvoorbeeld het dagblad „Himera” in beslag genomen, omdat het een pagina had gewijd aan wijlen Georges Papadrou, wiens sterfdag vrijdags voordien door heel wat oude politieke vrienden op het kerkhof te Athene herdacht werd. Zelfs tijdens deze stille herdenking werden vijftien arrestaties verricht. De oplage van een andere krant werd zaterdag uit de circulatie genomen, omdat het blad in grote smaak melding maakte van „98 jaren gevangenisstraf voor vier jonge mannen wegens bomexplosies”.

EVEN willekeurig als de motivering van arrestaties zijn de strafbepalingen van de kriegsraad.

Sedert vorige week worden 38 Grieken in veertien verschillende groepen terechtgesteld, omdat zij van plan waren het militair regime omver te werpen en in natuurlijke dragers van een gestreefde politieke verandering niet konden verwezenlijken”, want alleen het leger bezat hiervoor de macht.

Griekenland een regering te vestigen van een communistisch type”. De aanklacht beroept zich op een 22 jaren oude wet, die na de Tweede Wereldoorlog werd uitgevaardigd in verband met de communistische opstand. Op grond van deze eveneens willekeurige voor de dag gehaalde wet kunnen de aangeklaagden de doodstraf krijgen. Met 25 jaren en zelfs levenslang gevangenis komen zij er dus „mild” af....

Een der redenen, waarom de kriegsraad naar deze wet greep, is de angst voor hetgeen dergelijke aanklagen zouden kunnen onthullen omtrent de methoden, waarmee de justitie arm van de junta „voorwaarden” schept voor een waarachtige democratie. Zij moeten voor zolang mogelijk monddood gemaakt worden. „Tijdens het onderzoek werd ik op het hoofdkwartier van de veiligheids politie zodanig gemarteld, dat ik maandenlang niet kon lopen”, riep Margarita Yiari maandag de kriegsraad toe.

Dit hoofdkwartier staat aan de Bouboulinasstraat in Athene. Wat daar gebeurt, vertelde Pericles Korovessis in L'Express van vorige week. Hij werd door de veiligheids politie voor de keuze gesteld: „Dachau of het paradijs”, zoals zij het noemde. Wat Dauchau in Griekenland inhoudt, heeft hij niet ervaren, want na een week gemarteld te zijn, en nadien heen en weer te zijn gesleurd van de ene gevangenis naar de ander, werd hij na zes maanden zonder aanklacht vrijgelaten. Hij nam heimelijk de wijk naar Engeland.

Maar in het hoofdkwartier van de veiligheids politie aan de Bouboulinasstraat kreeg Korovessis een voorproef van Dauchau. Nu eens werd hij op een bank gebonden en urenlang met zware stokken tegen zijn blote voetzolen geslagen. Dan weer werden achter zijn oren, onder zijn ogen of op zijn gehele lichaam elekroden geplaatst, terwijl een dokter toezag, dat zijn hart niet aan de elektrische schokken bezweek. En bijwijlen werd hij gefolterd aan zijn genitaliën... Zo schept de junta in Athene de voorwaarden die het functioneren van de democratie mogelijk maken.

# Wat Agnew er uit flapte

TOEN NIXON EN AGNEW een jaar geleden de presidentsverkiezingen wonnen, schreef een journalist: „Leve president Nixon! ... want men moet er niet aan denken wie hem zou opvolgen, als hem iets overkwam!” De populariteit van vice-president Spiro Agnew, welke op dat ogenblik nihil was, is sedertdien tot onder nul gedaald. Zij is de laatste weken op een laagtepunt aangeland als gevolg van een serie scheldwoorden die hij heeft gespuid tegen de betogers die zich gedurende het z.g. „Vietnam Moratorium” (een onzinnige naam overigens, want een moratorium is een uitstel van betaling) op ordelijke, waardige wijze aanesloten om te pleiten voor een onmiddellijke beëindiging van de oorlog. Sommige uitlatingen van de 50-jarige flapuit Agnew zijn natuurlijk ook tot het buitenland doorgedrongen. Het loont echter de moeite om er een volledige opsomming van te geven.

Hij noemde in New Orleans de deelnemers aan de protestactie „verblinde dissidenten en beroepsanarchisten... een impotente troep onbeschaamde snobs, die zich voor intellectuelen uitgeven”. Hij zei in Jackson, Mississippi: „Deze arrogante zogenaamde intellectuelen en hun bewonderaars in het congres proberen ons te dwingen, principes prijs te geven die ons land groot hebben gemaakt. Zij worden gedreven door een masochistische drang om de sterkte van hun land, hoe constructief zij ook is, te vernietigen. Al deze betogers zijn mislukkelingen die het tot niets hebben kunnen brengen. Het Moratorium dient als een emotioneel purgermiddel voor hen die behoefte hebben hun lichaam te reinigen”.

### Aanval op Muskie

Hij beschuldigde senator (verleden jaar Democratisch kandidaat voor vice-president en een man die door velen beschouwd wordt als vermoedelijke kandidaat voor het president-

schap in 1972) dat hij „Russische roulette speelde met Amerika's veiligheid”, omdat hij Nixon de raad had gegeven zes maanden te wachten met het nemen van proeven met M.I.R.V.-raketten. Dit deed senator Stephen Young van Ohio uitroepen, dat Agnew aan een acuut geval van mond- en klauwzeer scheen te lijden — een beeldspraak die slechts te begrijpen is als men weet dat deze ziekte in het Engels „foot and mouth disease” heet en dat men van iemand die een blunder heeft begaan, pleegt te zeggen: „He put his foot in his mouth”.

Agnew was de enige die zich in zulke grove termen uitliet. Minister van Buitenlandse Zaken William Rogers sprak heel andere taal. Deze zeide in een vergadering te New York: „De regering heeft met eerbied naar de dramatische en waardige stemmen van de Moratorium-betogers geluisterd”.

## door Bernard Person

Velen vroegen zich met verwondering af, hoe men met eerbied naar „onbeschaamde, impotente snobs” kon luisteren, tot de woordvoerder van de president, Ronald Ziegler, die ineens veel meer vragen over Agnew dan over Vietnam te beantwoorden kreeg, een soort oplossing verschafte. Agnew had alleen namens zichzelf gesproken. Rogers had ook slechts zijn persoonlijke gevoelens geuit. „Dit maakt deel uit”, verklaarde de weinig benidenswaardige perschef, „van de vrije meningsuiting, die de president in zijn regime aanmoedigt”. Een zonderlinge uitleg. Wat blijft er van het leiderschap der regering over, als ieder lid slechts voor zichzelf spreekt?

En hoe beoordeelde Nixon de onbehouwen scheldcampagne van zijn tweede man? Hij uitte zich daarover niet in het openbaar (behalve door in het algemeen te verklaren dat hij trots

op hem was), maar volgens Nixons medewerkers vond hij de uitlatingen van Agnew „misschien een tikje onpolitiek, maar in de grond toch wel juist”.

De ware uitleg is misschien, dat er methode in deze waanzin zit. Een regering heeft rekening te houden met alle volksgroepen en alle delen van het land. Agnew vervulde waarschijnlijk de rol, waarvoor Nixon hem heeft uitverkoren, nl. het zuiden uit de ban van George Wallace weg te lokken en voor de Republikeinse Partij te winnen, terwijl Rogers het liberale noorden naar de mond praatte.

Deze theorie vond bevestiging in een interview, dat Agnew aan Stewart Alsop, de columnist van „Newsweek”, verleende. „De regering Nixon heeft maatregelen genomen”, zei Agnew „die het zuiden begrijpt en waardeert, met het gevolg dat de politieke attractie van George Wallace, de kandidaat der „Onafhankelijke Partij”, in 1968, aan het wegvakken is. Ik kom net uit het zuiden terug, en ik ben overtuigd, dat hij er geen voet meer aan de grond krijgt. In '68 hadden ze in het zuiden geen andere keuze. Maar dit is nu niet meer het geval”.

Hij bedoelde dat het zuiden thans Nixon en een geheide conservatieve regering heeft. Maar het is bekend geworden dat leidende Republikeinen in een vertrouwelijke bespreking op het Witte Huis scherpe kritiek op Agnew hebben uitgeoefend. Deze bijeenkomst vond plaats op de dag na Agnews optreden in New Orleans, hetwelk tot tientallen verontwaardigde telefoontjes naar het Republikeinse hoofdbestuur aanleiding gaf. Een der bestuursleden liet zich bij die gelegenheid ontvallen dat Agnew lelijk op weg was de „Administration Fool” (de regeringsclown) te worden. Een minderheid nam hem in bescherming, maar hij bleek bij de meerderheid een stemming tegen zijn persoon te hebben gewekt, even verbitterd als Henry Wallace zich aan het eind van de jaren '40 in de Democratische Partij op de hals haalde.

# Golda Meir slaagt in kabinetsformatie

JERUZALEM — Premier Golda Meir van Israël heeft gisteren haar nieuwe regering aan het parlement gepresenteerd. Evenals de vorige regering, waarin mevrouw Meir ook premier was, steunt dit kabinet op een coalitie met een brede basis. Het kan rekenen op de steun van 102 van de 120 afgevaardigden in de Knesset

Mevrouw Meir zei in het parlement, dat de regering zich tegenover ernstige vraagstukken geplaatst ziet. Er is h.i. geen oplossing voor het conflict in het Midden-Oosten mogelijk die niet voor de in dit gebied gelegen landen zelf aanvaardbaar is. Met een indirecte verwijzing naar de vermoedingen die de Arabische landen te onthef van de noodzaak vrede te

bedrijven slechts de Arabische weigering om Israël te erkennen en het Arabische voornemen Israël te vernietigen steunen. Volgens de premier zal president Nasser op de komende Arabische topconferentie proberen zijn mislukte politiek op te dringen aan andere Arabische leiders, die hij jarenlang geprobeerd heeft te wippen of zelfs te vermoorden.

## Dubcek naar Turkije als ambassadeur

PRAAG — De vroegere Tsjecho-Slowaakse communistische partijleider Alexander Dubcek is benoemd tot ambassadeur voor zijn land in Turkije, zo deelt het Tsjecho-Slowaakse persbureau Ceteka mee.



# Zoekertjes

verschijnen dinsdags en vrijdags en kosten slechts f 3,- tot 10 woorden, elk woord meer kost f 0,20.

Bovendien worden de ZOEKERTJES (van Curacao) op de dag van plaatsing 's avonds tussen 10 en 11.30 uur via de CUROM omgeroepen. Aanname bij de volgende adressen:

AMIGOE DI CURACAO,  
Conscientiestee 27-29

5 AND 10015 STORE,  
Breedestraat, Punda,

BOEKHANDEL SALAS,  
Wilhelminaplein, Punda,

BOEKHANDEL VAN DORP,  
Roodeweg 13,

BOEKHANDEL SAMEN,  
Colon Winkelcentrum,

NOVO BOOK & GIFTSTORE,  
Salmia,

OSCAR RUCOLO ART STUDIO,  
Trompetbloemweg 23,

TOKO ZIEKER TUNJIE,  
Landhuis Ziekertumbe

WED. H. VAN DER HOEVEN,  
Capestraatweg 119,

WELPIN,  
Matenstraat 8, telefoon 49113,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

WILHELMUS INCASSO-BUREAU,  
Esplanade Supermarkt,

## WEST - END Telefoon 25252

Dinsdag 7.00 en 9.00 p.m.

U hebt gehoord en gezien de landing op de maan, thans kunt U een film zien

### "FIRST MEN IN THE MOON"

Jusord Judd - Martha Hyer  
In Dynamislen en Lunacolor.

f 2.00 - f 1.25.

Boven 18 jaar.



Tegen de nieuwe  
**SHELLTOX**

met

**VAPONA**

kunnen de inserten  
niet op.

## BESCHERM UW INVESTERING!



Gemiddeld bedragen de kosten van de dakbedekking op Uw huis minder dan 10% van de totale bouwkosten. Maar als er geen goed dak op ligt, verliest ook de resterende 90% snel zijn waarde door lekkage. Daarom is het verstandig een goed dak op Uw huis te laten leggen, dat wil zeggen een RUBEROÏD dak door de dakspecialisten

**KEY & KRAMER OVERSEAS N.V.**

Telefoon: 36500

Emancipatieboulevard 18

## "CINE-RIO"

DINSDAG 16 OM 8.00 N.M.

Een interessante film, met de Argentijnse Sexbom,

Isabel Sarli

Armando Bo in:

"NAKED TEMPTATION"

In het Engels.

Fls. 0.75 Boven 18 jaar

WOENSDAG 17 om 8.00 N.M.

M.G.M. presenteert een spannende film,

in TECHNICOLOR.

Robert Taylor

Deborah Kerr

"QUO VADIS"

## "C I N E L A N D I A"

DINSDAG 16 OM 7.00 en 9.00 N.M.

Een interessante film, in EASTMANCOLOR. Hij was al waar zij van hield, zij was alles wat hij haatte. Met:

GLENN FORD - STELLA STEVENS in:

### "THE EVIL"

In het Engels met Spaanse tekst. EASTMANCOLOR.

Entree: Fls. 1,50 - 0,90 BOVEN 18 JAAR

WOENSDAG 17 OM 7.00 en 9.15 N.M.

FOX presenteert een spannende film, in KLEUREN:

4 Astronauten landen op een onbekende planeet. Met:

CHARLTON HESTON - RODDY McDOWALL

KIM HUNTER

### "PLANET-OF-THE-APES"

In het Engels met Spaanse tekst. KLEUREN.

## "R O X Y" - AIRCONDITIONED

DINSDAG 16 OM 7.00 en 9.00 N.M.

Een spannende film, in EASTMANCOLOR. Mannen die keerden hun leven voor haar liefde, maar door de vrouw werd zij gehaat. Met:

MONTGOMERY WOOD - ANNA KARINA

MARILU TOLO in.

### "S H E H E R A Z A D A"

In het Frans met Hollandse tekst. EASTMANCOLOR.

Entree: Fls. 2,00 - 1,25 BOVEN 18 JAAR

WOENSDAG 17 OM 7.00 en 9.00 N.M.

PARAMOUNT presenteert een interessante film,

in EASTMANCOLOR.

Komt U kennis maken met MARCELLO DE Playboy.

MARCELLO MASTROIANNI - RITA TUSHINGHAM

### "DIAMONDS-FOR-BREAKFAST"

In het Engels met Spaanse tekst. EASTMANCOLOR.

## "DRIVE-IN-THEATER-CURACAO"

DINSDAG 16 OM 8.30 N.M.

M.G.M. presenteert een spannende film in PANAVISION

METROCOLOR. Ze moesten het onmogelijke,

mogelijk maken.

MGM presents a Jerry Gershwin-Elliott Kastner picture

Richard Burton Clint Eastwood

### "Where Eagles Dare"

Panavision® and Metrocolor

In het Engels met Spaanse tekst. METROCOLOR.

Entree: Fls. 2,00 BOVEN 18 JAAR

Hiermede vervullen wij de droeve plicht kennis te geven van het plotselinge overlijden in Nederland van onze geachte medewerker

## H. J. EMANUELS, k.n.o.-arts

In leven controlerende geneesheer van de Sociale Verzekeringsbank op Aruba.

Zijn nagedachtenis zal bij ons in hoge ere blijven.

Hij ruste in vrede.

SOCIALE VERZEKERINGSBANK

V. C. Vinck, Directeur.

## STROOMONDERBREKING

Vele werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op woensdag van 9 uur tot 11 uur v.m.

Incastraat,  
Tras di Seruweg  
gedeeltelijk,  
Mantenciastraat.



## N.V. HOTEL MAATSCHAPPIJ "EL CURACAO"

Oproeping tot bijwoning van een Buitengewone Algemene Vergadering van Aandeelhouders op donderdag, 18 december 1969 te 8.15 p.m. in de Chess Room van Hotel Inter-Continental Curacao.

### Agenda:

1. Opening
2. Aanwijzing voorzitter van de vergadering
3. Notulen 7 augustus 1969
4. Voorlopige cijfers over het jaar 1969 en prognose voor het jaar 1970
5. Beslissing betreffende dividend uitkering over het boekjaar 1968
6. Verslag vordering uitbreiding
7. Voorstellen ingevolge artikel 25 sub e van de statuten
8. Rondvraag en onderwerpen ingevolge artikel 25 sub f
9. Sluiting

De Directie.

Curacao, 26 november 1969

Art. 24. Elk aandeel geeft recht op één stem. Houders van toonder aandelen dienen, indien zij hun rechten ter vergadering wensen uit te oefenen, deze aandelen uiterlijk op de dag van de vergadering ten kantore van de Vennootschap, Plaza Piar, tegen recu af te geven, welk recu als bewijs van toegang ter vergadering geldt.

## DAMES OPGELET!



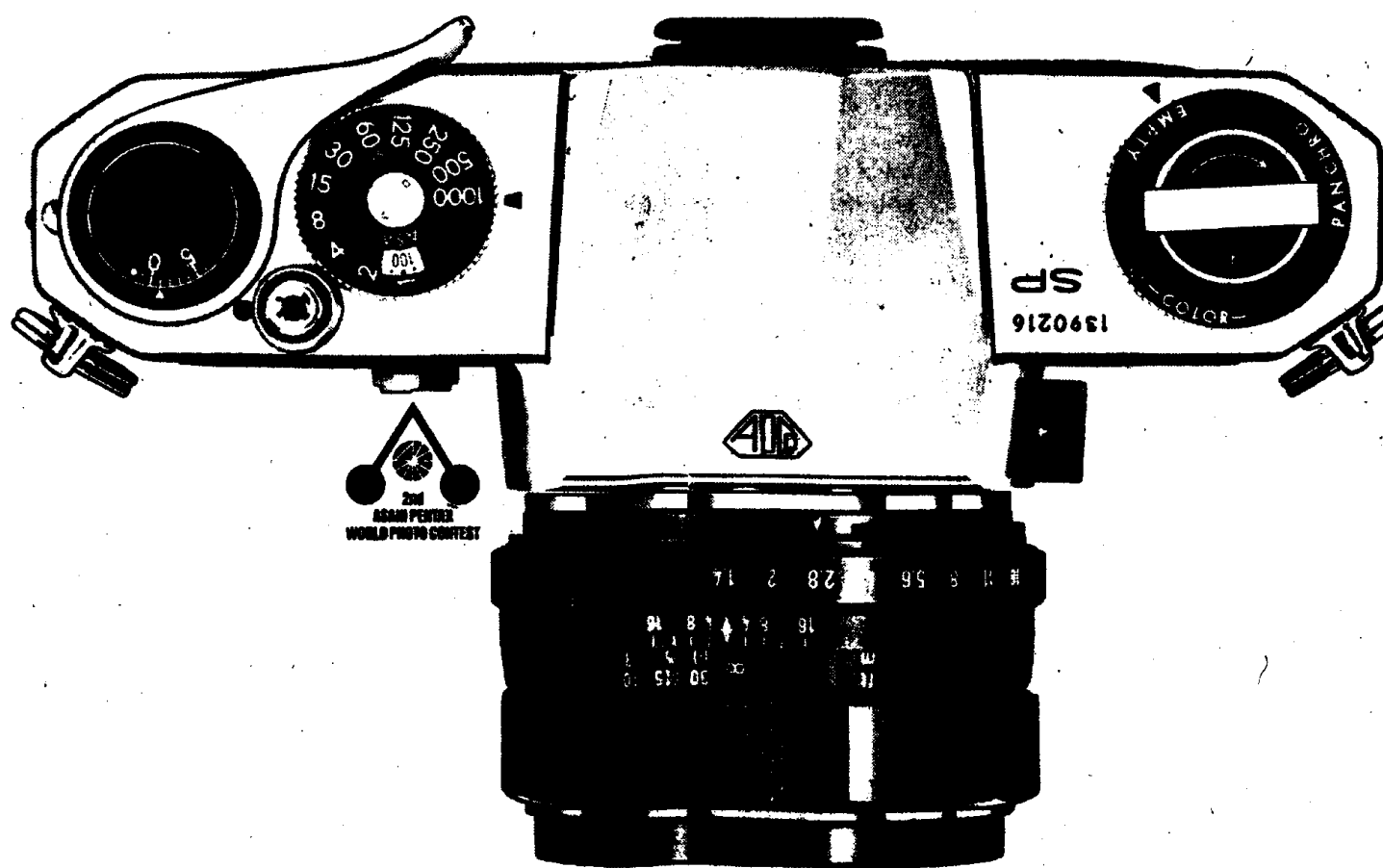
Speciaal voor de feestdagen een enorme sortering  
**TREVIRA JURKEN**  
en  
**BELL-BOTTOM SLACKS** met de allermooiste  
**BLOUSJES**  
Zeër voordelig geprijsd!

Alleen bij

**C A S A L E O N**



DE ZOEKER WINT!



2de ASAHI PENTAX  
WERELD FOTOWED-  
STRIJD - MEER DAN EEN  
HALF MILJOEN AAN PRIJZEN!

Als U een bezitter, of een toekomstige bezitter bent van de wereldberoemde Asahi Pentax camera's, dan heeft U ook een kans om een wereld-winnaar te worden. Doe mee aan s'werelds grootste fotowedstrijd. Win prijzen zoals een reis naar Japan, een complete Pentax uitrusting, een speciale gegraveerde Spotmatic camera enz. El Globo doet ook mee! Vóór dat de foto's naar Japan gestuurd worden, kiezen wij er eerst de drie beste uit en geven die in ieder geval vast een prijs. De prijzen zijn: een Standard 7" draagbare TV, een Takumar lens en een Asahi electronen flits apparaat. Inlichtingen over de wedstrijd, de wedstrijd reglementen en formulieren zijn natuurlijk te krijgen bij



Wij nodigen hierbij een ieder die geïnteresseerd is in goede fotografie en Asahi Pentax camera's uit om morgen een speciale avond bij te wonen in de Chess Room van Hotel Intercontinental Curacao. Aanvang 8:30.



## VERRAS UW KIND!

Bij een olieversing met SHELL SUPER MOTOROLIE of indien U tenminste 1 A.M. gallon van deze Super Motorolie 100 koopt, dan kunt U, zolang de voorraad strekt, tegen een spotprijs een van deze prachtige speelgoed trucks bij Shell Gasoline station verkrijgen.